

Deutsche Rundschau

in Polen

Przegląd Niemiecki w Polsce
früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt
Pommereller Tageblatt

Bezugspreis: Polen und Danzig: In den Ausgabestellen und Filialen monatlich 3,50 zł, mit Zustellgeld 3,80 zł. Bei Postbezug monatlich 3,80 zł, vierteljährlich 11,66 zł, unter Streifenband monatlich 7,50 zł. Deutschland 2,50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr, Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung u.) hat der Bezugsnehmer Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 3594 und 3595.

Anzeigenpreis: Polen und Danzig die einseitige Millimeterzeile 15 gr, die Millimeterzeile im Reklameteil 125 gr, Deutschland 10 bzw. 70 Pf., übriges Ausland 50%, Aufschlag. — Bei Blattschrift u. schwierigerem Satz 50%, Aufschlag. — Abbildung von Anzeigen schriftlich erbitten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. — Postkonten: Polen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 94

Bydgoszcz, Dienstag, 25. April 1939 Bromberg

63. Jahrg.

Polen will nicht Sekundant des Kreml sein.

(Sonderbericht)

der „Deutschen Rundschau in Polen“)

Warschau, 24. April.

General Laidoner hat am Montag vormittag vor seiner Abreise aus Warschau die polnische Presse empfangen. In Warschauer politischen Kreisen wird zu dem Besuch des estnischen Oberkommandierenden abschließend darauf hingewiesen, daß General Laidoner nicht nur der militärische Oberbefehlshaber sondern wie Marschall Smigly-Rydz in Polen auch im gesamten politischen Leben seines Landes eine der entscheidenden Persönlichkeiten sei.

Die „Gazeta Polska“ erinnert an die Ausführungen des General Laidoner, die er kurz vor seiner Abreise nach Polen in einem militärischen Kreise Revals gemacht hat. Darin hat der General u. a. gesagt, daß die dauerhaftesten Abkommen die seien, die mit dem Gegner ohne Vermittlung abgeschlossen würden. Ein solcher Vertrag sei der Friede, den Estland mit Rußland nach dem Unabhängigkeitskampf geschlossen habe. Die Außenpolitik Estlands werde auch weiterhin jede enge Verbindung mit dem großen Nachbarn vermeiden, aber auf gute Beziehungen zur Sowjetunion besonderen Wert legen. Der General hob ferner die wichtige Lage Polens in Osteuropa hervor.

Mit dem Verhältnis Polen zur Sowjetunion beschäftigt sich in einem Leitartikel das national-radikale „ABC“. Es heißt da nach einem Hinweis auf die englisch-russischen Verhandlungen u. a. „Die polnische öffentliche Meinung interessiert sich lebhaft für diese Verhandlungen. Sowohl aus Rücksicht auf den neuen Hilfsakt zwischen Großbritannien und Polen wie auch mit Rücksicht auf seine Beziehungen zu dem großen Nachbarn im Osten. Polen hat niemals feindselige Absichten gegenüber der Sowjetunion gehabt und wünscht mit Sowjetrußland allerbeste nachbarliche Beziehungen zu erhalten, die sich auf den Nichtangriffspakt vom 25. Juni 1932 stützen, der am 5. Mai 1934 bis zum 31. Dezember 1945 verlängert worden ist. Es wird dann an die November-Erklärung über die unveränderte Fortdauer der polnisch-sowjetrussischen Beziehungen erinnert. „Die gesamte polnische Öffentlichkeit, schreibt das „ABC“ dann weiter, hat diese Erklärung mit Genugtuung aufgenommen, da die Normalisierung der polnisch-sowjetrussischen Angelegenheiten ein wichtiger Faktor der Sicherheit Polens ist. Auf der anderen Seite muß jedoch die polnische öffentliche Meinung, die sich einmütig gegen den Ostpakt von 1934 ausgesprochen hat, ihren Vorbehalt gegen alle Versuche anmelden, die Sowjet in irgend eine Angriffsaktion hineinzuziehen. Abgesehen von dem realen Wert der Sowjethilfe, der von den Sachkennern verschiedentlich eingeschätzt wird, muß die aktive Rolle der Sowjets im Konzert der europäischen Mächte mancherlei Zweifel erregen.“

Es darf nicht vergessen werden, daß die Sowjetpolitik sich nicht nur von der russischen Staatsraison, sondern in starkem Maße von den Interessen der Dritten Internationale leiten läßt. Die Sowjets würden zweifellos versuchen, einen Konflikt zwischen den demokratischen und den autoritären Staaten für die Ausbreitung der sozialen Weltrevolution auszunutzen. Es ist bekannt, daß gewisse internationale Faktoren den Konflikt mit dem Dritten Reich auf die ideologische Plattform verschieben wollen. „Polen weiß, wie gefährlich ihm die deutsche Expansion ist, aber die innere Verfassung Deutschlands ist eine eigene Angelegenheit der deutschen Nation, wie die kommunistische Verfassung die innere Angelegenheit der Völker der Sowjetunion ist. Polen kann sich nicht in das Spiel gewisser internationaler Faktoren hineinziehen lassen, die unter dem Vorwand der Abwehr eines deutschen Angriffs ihre besondere Abrechnung mit dem ihnen verhassten Nationalsozialismus herbeiwünschen. Dieses Spiel muß demaskiert und die Sache so dargestellt werden, wie sie ist.“

Polen will nicht der Helfer der Sowjetrepublik sein und wird im Vertrauen auf die Stärke seiner Armee niemals den Durchmarsch fremder Truppen durch sein Gebiet unter dem Vorwand des Kampfes mit einem „gemeinsamen Gegner“ dulden.

Daher ist die Haltung der Polnischen Regierung in der Frage des Durchmarsches oder Überfliegens polnischen Gebiets durch Sowjettruppen klar und unverändert.“

Es muß bei dieser Äußerung des auf der äußersten Rechten in Opposition stehenden Blattes in Rechnung gestellt werden, daß es sich hier zweifellos um einen Versuch handelt, von einem klaren polnischen nationalistischen und entschieden antikomunistischen Standpunkt aus zu den schwelenden Verhandlungen Stellung zu nehmen.

Schwere Enttäuschung für Roosevelt.

Wie die Polnische Telegraphen-Agentur aus Berlin erfährt, hat eine Reihe von Staaten, welche die Reichsregierung über ihre Stellungnahme zur Roosevelt-Botschaft befragt hat, bereits Antworten übermittelt. Das englische Reuter-Büro befreit unter Berufung auf englische Amtsstellen, daß in London eine deutsche Anfrage darüber vorliege, ob sich England durch Deutschland bedroht fühle.

Au

die Holländische Regierung

hat Deutschland, der Polnischen Telegraphen-Agentur zufolge, folgende Fragen gerichtet:

1. Hat Holland die Botschaft des Präsidenten Roosevelt verursacht?
2. War Holland vorher darüber unterrichtet worden?
3. Fühlt sich Holland bedroht?

Nach Meldungen der holländischen Presse hat die holländische Regierung im Gegensatz zu den von gewissen ausländischen Pressebüros verbreiteten Nachrichten diese Fragen verneinend beantwortet. Zur dritten Frage hat Holland bemerkt, daß es für den Kriegsfall auf alles vorbereitet sein müsse.

Die Belgische Regierung

hat, wie aus Brüssel berichtet wird, in ihrer Antwort auf die deutschen Fragen an die Tatsache erinnert, daß die von Roosevelt berührte Frage der Integrität und Unabhängigkeit Belgiens im Jahre 1937 von Deutschland, England und Frankreich gelöst worden sei, als diese drei Mächte territoriale Garantien erteilten. Die Belgische Regierung sieht keinen Anlaß, das Wort eines dieser drei Mächte in Zweifel zu ziehen.

Die Bolschewisten — Genossen

London, 24. April. (PA) Die Londoner Sonntagszeitungen, so auch die „Sunday Times“ und der „Observer“, stellen fest, daß die Besprechungen mit der Sowjetunion vorwärtsgelassen seien, und daß man mit einem baldigen Abschluß einer Verständigung zwischen Großbritannien und Frankreich auf der einen Seite und der Sowjetunion auf der anderen rechnen könne. Im Fall eines Krieges zwischen Japan und Rußland wären weder Großbritannien noch Frankreich verpflichtet, Sowjetrußland zu Hilfe zu kommen. In den Londoner Blättern wird betont, daß in dieser Beziehung die Verständigung derjenigen ähnlich wäre, die Frankreich mit Rußland vor dem Jahre 1914 hatte.

Es wird behauptet, daß zwei besondere Abkommen abgeschlossen werden sollen und zwar ein sowjetrussisch-britischer und ein sowjetrussisch-französischer Pakt. Dieses letztere Abkommen wäre gewissermaßen eine Erweiterung des augenblicklich zwischen Frankreich und der Sowjetunion bestehenden Paktes. Die britische Presse schließt die Möglichkeit nicht aus, daß noch in der laufenden Woche, eventuell am Mittwoch, Ministerpräsident Chamberlain, nachdem er das britische Kabinett mit den Ergebnissen der Besprechungen bekannt gemacht hat, nachmittags im Unterhaus eine entsprechende Erklärung über dieses Thema abgeben wird.

Nach einer Meldung der AP aus London wird der Sowjetbotschafter Majski, der bekanntlich zur Berichterstattung nach Moskau geflogen ist, am Dienstag oder Mittwoch wieder in London zurück erwartet. Nach der gleichen Quelle soll Ministerpräsident Chamberlain bereits am Dienstag eine kurze Erklärung über den Stand der englisch-sowjetrussischen Verhandlungen abgeben. Wie die Agentur aus englischen politischen Kreisen erfahren haben will, werden die englischen Garantien die Ostgrenze der Sowjetunion nicht mit umfassen, d. h. bei einem eventuellen Angriff von japanischer Seite keine Geltung haben. Das stimmt überein mit den Bestimmungen des alten russisch-französischen Bündnisses von 1914, das ebenso begrenzt war. Ferner werde in London bestätigt, daß die Abmachungen mit der Sowjetunion sich auf einzelne Verträge der Sowjetunion mit England und Frankreich beschränken dürften, so daß es zu keinem gemeinsamen englisch-französisch-russischen Pakt kommen werde.

Deutscher Wanderlehrer in Berez.

Unter dieser Überschrift bringt das Lemberger „Ostdeutsche Volksblatt“ folgende Meldung: „Wie wir seinerzeit mitteilten, wurde der deutsche Wanderlehrer H. Reinpold vom Verband der Deutschen Katholiken am 17. Januar d. J. ohne Angabe von Gründen verhaftet. Da damals über seinen Verbleib keine näheren Angaben behördlicherseits gemacht wurden, tauchte die Vermutung auf, Wanderlehrer Reinpold sei in das Konzentrationslager von Berez a Kartuska gebracht worden. Diese Annahme hat sich inzwischen bestätigt, wie polnische Blätter vor einigen Tagen zu berichten wußten. Gleichzeitig bringen diese Blätter eine Begründung, wonach Wanderlehrer Reinpold „unerlaubte Beziehungen zu ukrainischen Kreisen“ unterhalten hätte.“

DPD

Die Schweiz

hat in folgender Weise Stellung genommen:

1. Dem Bundesrat war die Absicht Roosevelts, eine Botschaft an die Regierungen Deutschlands und Italiens zu richten, nicht bekannt.
2. Der Bundesrat vertraut darauf, daß die Neutralität der Schweiz, die von der Schweizer Eidgenossenschaft mit ihren Streitkräften verteidigt werden wird, und die von Deutschland ebenso wie den anderen Nachbarstaaten ausdrücklich anerkannt worden ist, geschützt werden wird.

Die Antwort Litauens.

Das Reuter-Büro teilt mit, daß die Litauische Regierung sich in ihrer Antwort auf die deutschen Fragen angeblich auf Art. 4 des Abkommens vom 22. März berufen habe, der die Rückgabe des Memelgebiets betrifft und auf Grund dessen Deutschland sich verpflichtet habe, gegen Litauen nicht Gewalt anzuwenden.

Die Rumänische Regierung

soll erklärt haben, sie werde die Entwicklung der internationalen Lage in den Grenzen, in denen sie mit der Sicherheit in Europa zusammenhängt, genau beobachten. Da Rumänien keine direkten Grenzen mit Deutschland besitze, könne von der Möglichkeit einer direkten Bedrohung nicht die Rede sein.

Skandinavien.

Die Schwedische Regierung hat die deutsche Frage wie folgt beantwortet: „Wir fühlen uns nicht bedroht.“ Die Antwort der Finnischen Regierung lautete ebenfalls, daß Finnland sich nicht bedroht fühle. Derselbe Antwort erteilte die Dänische Regierung.

Gafencu in London.

London, 24. April. (PA) Am Sonntag um 17.25 Uhr ist der rumänische Außenminister Gafencu in London eingetroffen. Auf dem Bahnhof wurde er vom britischen Außenminister Lord Halifax, von den Botschaftern Polens und der Türkei, dem Griechischen Gesandten, dem jugoslawischen Geschäftsträger sowie Mitgliedern der Rumänischen Gesandtschaft in London begrüßt. Seine politischen Besprechungen in London beginnt Gafencu am Montag nachmittag. Er wird zunächst eine Konferenz mit Lord Halifax und dann Besprechungen mit dem Premierminister Chamberlain haben. Von der Londoner Presse wird Gafencu eifrig umworben. Gleichzeitig kommt in den englischen Blättern eine starke Ernüchterung zum Ausdruck, die vor allem durch das Ergebnis der Verhandlungen in Venedig herbeigeführt worden ist.

Auf dem Wege aus Brüssel nach London machte der rumänische Außenminister einen Abstecher nach dem französischen Badeort Le Touquet. Vor seiner Abreise nach London hatte er eine längere Besprechung mit dem Rumänischen Botschafter in Paris, dem ehemaligen Ministerpräsidenten Tatarescu.

Nach einem Bericht des „Excelsior“ unterrichtete Gafencu im Laufe dieses Gesprächs den Botschafter Tatarescu über seine Begegnung mit dem Reichkanzler Hitler. Der Führer soll sich über den Verleumdungsfeldzug beklagt haben, der jetzt in der Welt gegen das Dritte Reich unternommen wird. Empört war der Kanzler darüber, daß alle seine bisherigen Vorschläge über die Abrüstung und die friedliche internationale Zusammenarbeit nicht angenommen worden sind. Adolf Hitler soll mit Nachdruck darauf hingewiesen haben, daß das neue Deutschland seine innere Geschlossenheit ohne Blutvergießen geschaffen hat.

Woloschin in Berlin?

Der „Kurier Polski“ will aus Prag erfahren haben, daß der ehemalige Ministerpräsident der Karpatoukraine, Vater Dr. Woloschin, Jugoslawien verlassen und sich nach Deutschland begeben habe. In seiner Begleitung befinden sich seine engsten Mitarbeiter. In Jugoslawien verbleibt nur eine kleine ukrainische Emigrantengruppe; aber auch diese Gruppe dürfte sich nach Deutschland begeben, wo sich bereits andere Emigranten aus der Karpatoukraine befinden. Die ukrainischen Flüchtlinge hätten in westdeutschen Gauen Arbeit erhalten. In Prag hielten sich ehemalige höhere Beamte der Karpatoukraine auf, die eine Lebensmöglichkeit im Protektorat finden wollten.

Die Reise Dr. Woloschins nach Deutschland zieht einen Schlußstrich unter die vorläufige Entwicklung der Karpatoukraine. Es verlautet, Vater Woloschin habe geschwankt, ob er sich nach Berlin oder nach London begeben solle. Einige tschechische Kreise versuchten Dr. Woloschin zu überreden, sich nach London zu begeben, um dort mit dem „Tschechoslowakischen Komitee“ zusammenzuarbeiten. Diesen Vorschlag habe Vater Woloschin abgelehnt und sich entschlossen,

nach Deutschland zu gehen, wo sich bereits die ehemaligen karpato-ukrainischen Minister Revay und Kloczarak befinden.

Der „Kurjer Polski“ betont ferner, die nächste Zukunft werde beweisen, ob die Meldung auf Wahrheit beruht, wonach angeblich zwischen der ungarischen Regierung und Dr. Woloschin Verhandlungen schweben. Der Zweck dieser Verhandlungen soll darin bestehen, daß Pater Woloschin die karpato-ukrainischen Flüchtlinge dazu bewegen soll, wieder in ihre Heimat zurückzukehren.

Neuer slowatisch-ungarischer Zwischenfall.

Die ungarische Telegraphen-Agentur veröffentlicht folgende Verlautbarung:

„Am 20. April, abends 9 Uhr, griffen die Slowaken in der Nähe des Dorfes Szarostremit die ungarische Grenzwaache mit Gewehrfeuer an und am nächsten Tage nachmittags 6 Uhr eröffneten sie auf das Dorf Artilleriefeuer. Die Geschosse explodierten im Dorf. Die ungarische Grenzwaache erwiderte das Feuer. Die Ungarn hatten keine Verluste. Die verantwortlichen ungarischen Stellen entsandten einen Verbindungsoffizier, um die Vorgänge zu untersuchen.“

Ukrainer verlieren

die polnische Staatsangehörigkeit.

Aus Warschau wird gemeldet:

In der letzten Nummer des „Monitor Polski“ ist eine ganze Reihe von ukrainischen Namen veröffentlicht worden, deren Träger die polnische Staatsangehörigkeit aberkannt worden ist, weil sie in der Zeit der Angliederung der Karpato-Ukraine an Ungarn die polnische Grenze illegal überschritten haben.

Botschafter Henderson unterwegs nach Berlin.

London, 24. April. (PAZ) Der Botschafter Großbritannien in Berlin Sir Neville Henderson hat am Sonntag nachmittag London verlassen, um sich nach Berlin zurückzubewegen. Er wird seinen Posten wieder übernehmen, den er im Auftrage der Britischen Regierung nach der Besetzung der Tschechoslowakei durch Deutschland verlassen hatte. Die maßgebenden Kreise betonen zu der Abreise Hendersons nach Berlin, daß sie mit irgendeiner besonderen Friedensinitiative nicht im Zusammenhang stehen soll. Man hält es für möglich, daß Chamberlain am Montag im Unterhaus eine Erklärung über die Rückkehr Hendersons nach Berlin abgeben werde.

Die japanische Flotte kommt nicht nach Europa.

Tokio, 24. April. (PAZ) Die japanische Agentur Domei demontiert die Meldungen, wonach angeblich in Rom Verhandlungen zwischen Japan und Italien gepflogen werden, die den Zweck verfolgen, einen Teil der japanischen Flotte in das Mittelmeer zu entsenden. Der Vertreter der japanischen Admiralität erklärte, daß diese von der französischen „Gumoni“ kommende Meldung vollkommen erfunden ist.

Französischer Minister in Czestochau.

Einweihungsfeiern bei der Polnisch-französischen Eisenbahn.

In Czestochau wurde am Sonntag auf der Linie Karznicze—Siemkowice das zweite Gleis von 45 Kilometer Länge und vor allem die Abzweigung von Siemkowice nach Czestochau von 49 Kilometer Länge feierlich eingeweiht. Diese Abzweigung verkürzt die Verbindung zwischen dem Dabrowaer Gebiet und der Ostsee um etwa 25 Kilometer. Zu ihrer Fertigstellung mußten neun Brücken, darunter eine über die Warthe, sowie 39 Übergänge und Viadukte gebaut werden. Die Arbeiten haben 17 Millionen Zloty gekostet. Die Feier, zu welcher auch der französische Minister für öffentliche Arbeiten, der in dem neuen Lokomotivschuppen der mit französischen und polnischen Flaggen geschmückten Eisenbahnstation Karznicze stattfand, bei dem offiziellen Akt wurden die polnische und die französische Nationalhymne gespielt. Im Czestochauer Kloster wurde sodann das Frühstück eingenommen, in dessen Verlauf der Vorsitzende der Französisch-Polnischen Eisenbahngesellschaft Schlesien—Ostsee, der polnische Verkehrsminister sowie der französische Gast Ansprachen hielten, in denen die polnisch-französische Freundschaft besonders betont wurde. Minister Monzie dankte für den ihm in Warschau bereiteten herzlichen Empfang und stellte fest, er habe in Polen vollkommene Ruhe und eine einmütige Haltung der polnischen Volksgemeinschaft vorgefunden.

Botschafter Bipski am Sarge des Polenführers Dr. Domanski.

Berlin, 24. April. (PAZ) Am Sonntag begab sich Botschafter Józef Bipski in Begleitung von Mitgliedern der Berliner Botschaft in das St. Josef-Krankenhaus in Berlin, wo er am Sarge des verstorbenen Polenführers in Deutschland, Propst Dr. Włodzisław Domanski, das Gedenken des großen Kämpfers für das Polentum in Deutschland ehrte. Der Botschafter sprach dann der Schwester des verstorbenen Propstes sein Beileid aus.

Die Nachricht vom dem Ableben des Vorsitzenden des Polenbundes in Deutschland hat bei der polnischen Bevölkerung in Deutschland einen großen Eindruck hervorgerufen. Am Dienstag findet in der St. Hedwigs-

Wettervorhersage:

Stark wolkig und kühl.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet weiterhin kühles und stark wolkiges Wetter mit einzelnen Regenfällen an.

Wasserstand der Weichsel vom 24. April 1939.

Krautau — 2,86 (— 2,83), Zawichost + 1,48 (+ 1,60), Warschau + 1,21 (+ 1,20), Błoc + 1,03 (+ 1,09), Thorn + 1,29 (+ 1,36), Gordon + 1,37 (+ 1,44), Culm + 1,18 (+ 1,25), Graudenz + 1,42 (+ 1,50), Kurzebrat + 1,56 (+ 1,63), Bielek + 0,80 (+ 0,94), Dirschau + 0,91 (+ 1,08), Einlage + 2,33 (+ 2,40), Schierowenhorst + 2,54 (+ 2,60).

(In Klammern die Meldung des Vortages).

Ciano und Marfowitsch in Venedig.

Annäherung Jugoslawiens an die Achse Berlin-Rom.

Aus Venedig wird gemeldet:

Der italienische Außenminister Graf Ciano ist am Sonnabend mittag im Flugzeug zu den angekündigten Besprechungen mit dem jugoslawischen Außenminister Marfowitsch in Venedig eingetroffen. Der jugoslawische Außenminister traf kurz vor 15 Uhr auf dem mit den Flaggen Italiens und Jugoslawiens festlich geschmückten Bahnhof von Venedig ein, wo er von Graf Ciano willkommen geheißen wurde. Der Sonntag-Vormittag war mit den politischen Besprechungen im Grand Hotel ausgefüllt. Das Frühstück nahmen die beiden Minister als Gäste der Stadt Venedig ein. Um 15.50 Uhr verließ der jugoslawische Außenminister, von Graf Ciano zum Bahnhof geleitet und von einer zahlreichen Menschenmenge längs des Canale Grande begrüßt, Venedig, um sich nach Belgrad zur Verichterstattung zurückzubewegen. Kurz darauf flog Graf Ciano nach Rom zurück.

Als Abschluß der Besprechungen in Venedig wurde folgende

Verlautbarung

ausgegeben:

Im Verlaufe der Aussprache, die in Venedig am 22. und 23. April zwischen dem italienischen Außenminister Graf Ciano und dem jugoslawischen Außenminister, Cincar Marfowitsch, stattgefunden hat, wurden die verschiedenen Fragen, welche die beiden benachbarten und befreundeten Staaten in der gegenwärtigen Situation auch im Hinblick auf die kürzlichen Ereignisse in Albanien interessieren, ausführlich überprüft.

Diese Überprüfung bestätigte aufs neue die besondere Herzlichkeit der Beziehungen, welche zwischen Italien und Jugoslawien besteht, eine Herzlichkeit, die sich seit dem Abschluß des Belgrader Paktes, der den Frieden im Adriatischen Meer und die Achtungen der gegenseitigen Interessen gesichert hat, auf allen Gebieten und in jeder Hinsicht ständig gestärkt und gekräftigt hat.

Man kam überein, die zwischen den beiden Staaten und zwischen Jugoslawien und Deutschland bestehende vertrauensvolle Zusammenarbeit sowohl auf politischem, als auch wirtschaftlichem Gebiet zu vertiefen, um die Aufrechterhaltung des Friedens zu fördern und die Bedingungen der Stabilität im Donauraum zu verbessern.

Günstig für die Beziehungen mit Ungarn haben die beiden Außenminister die sich aus den kürzlichen Geschehnissen ergebende Lage überprüft und mit Befriedigung festgestellt, daß sie den Weg für eine nützliche Verständigung zwischen den beiden Regierungen in Belgrad und Budapest ergebe.

In italienischen Kreisen wird erklärt, daß die bestehende Note der politischen Besprechungen zwischen Ciano und Marfowitsch die weitere Annäherung Jugoslawiens an die Achse Berlin-Rom sei. Dies findet auch in den Sätzen des Schluß-Communiqués seinen Ausdruck, in denen es heißt, daß die Außenminister übereingekommen seien, „die vertrauensvolle Zusammenarbeit, die zwischen den beiden Mächten und zwischen Jugoslawien und Deutschland besteht, zu vertiefen“. Dieses Übereinkommen diene, wie es weiter heißt, der Aufrechterhaltung des Friedens und der Verbesserung der Bedingungen für eine Stabilität im Donauraum.

In der gesamten italienischen Sonntagspresse wird übereinstimmend die Herzlichkeit der Begegnung und der Besprechungen der beiden Außenminister hervorgehoben und betont, daß Belgrad trotz der Einflüsterungen des Auslandes die wirklichen nationalen Interessen Jugoslawiens klar und sicher erkannt hat und in Fortsetzung und Vertiefung seiner freundschaftlichen Beziehungen mit Rom und Berlin nunmehr auch zu einer Verständigung mit Budapest kommen will.

Das halbamtliche Sonntagsblatt „Voce d'Italia“ hält den

baldigen Abschluß eines ungarisch-jugoslawischen Abkommens

für wahrscheinlich, mit dem „die Beziehungen zwischen den beiden Donauländern auf der klaren Grundlage gegenseitigen Vertrauens stabilisiert werden können“, was naturgemäß nicht ohne Einfluß auf die Ordnung im ganzen Donauraum bleiben würde.

Wie sich der Krafauer „Nastrowany Kurjer Codzienny“ aus Rom melden läßt, ist dort auch das Gerücht verbreitet, daß zwischen Italien und Jugoslawien ein Gebietsaustausch erfolgen werde. Rom soll sich mit der Absicht tragen, an Belgrad die Stadt Zara an der Adria abzutreten. Als Gegenleistung dafür würde sich Jugoslawien zu gewissen territorialen Zugeständnissen gegenüber Ungarn bereit erklären.

Kathedrale in Berlin ein Trauergottesdienst statt, zu dem Delegationen aller polnischen Organisationen aus dem ganzen Reich erscheinen werden. Auch der Verband der Auslandspolen aus Warschau wird durch eine Abordnung vertreten sein. Nach dem Gottesdienst wird der Sarg nach Zakrzewo überführt werden, wo der Verstorbene auf dem Friedhof neben der von ihm gebauten Kirche seine letzte Ruhestätte finden wird.

Verurteilungen

wegen polenfeindlicher Äußerungen.

Wie der Krafauer „Nastrowany Kurjer Codzienny“ aus Bromberg berichtet, hat das Bromberger Bezirksgericht bei seiner letzten Gerichtsverhandlung in Pniewocław mehrere Personen wegen Beleidigung des Polnischen Staates und des polnischen Volkes verurteilt. Verurteilt wurde der Landwirt Hans Steinke aus Rujsenfelde (Dabrowa Biskupia) zu einem Jahr Gefängnis und Tragung der Gerichtskosten, der Mühlenbesitzer Kurt Wendland, gleichfalls aus Rujsenfelde, zu einem Monat Gefängnis ohne Strafaufschub und Tragung der Gerichtskosten. Im dritten Fall wurde der Landwirt Hugo Wolf aus Eigenheim (Gastki) zu zwei Monaten und 100 Zloty Geldstrafe verurteilt, weil er geäußert haben soll: „Jetzt hat Hitler Memel eingenommen, und morgen wird er euer Militär auf die heiße Platte setzen“. Im vierten Fall wurde Friedrich Allet wegen Beleidigung des Polnischen Staates zu zwei Monaten Gefängnis und 20 Zloty Geldstrafe verurteilt. Verurteilt wurden ferner Otto und Hedwig Südtke aus Rujsenfelde wegen Beamtenbeleidigung und zwar je zu acht Monaten Gefängnis und

Außerdem möchte Italien eine

Autonomie für Montenegro

durchsetzen, das an das italienische Albanien grenzt. Die Regierung in dem neuen Fürstentum Montenegro würde unter dem Schutz Italiens Fürst Michael von Montenegro, ein Neffe des Fürsten Danilo und der italienischen Königin Helena ausüben.

Die Selbständigkeit des kleinen Königreichs Montenegro wurde am 13. November 1918 durch die Union der Serben, Kroaten und Slowenen im Königreich Jugoslawien begraben. Der alte König Nikita, der Vater der Königin Helena von Italien, war am 25. September 1841 geboren und regierte seit dem 1860 erfolgten Tode seines Onkels, des Fürsten Danilo I.

Trotzdem das Land der Schwarzen Berge zu den „Siegermächten“ gehörte und trotzdem die Montenegriner gern selbständig bleiben wollten, hat Nikita I. sich den Raub seines Landes durch Jugoslawien gefallen lassen müssen. Im Widerpruch zu jedem Selbstbestimmungsrecht der Völker ist die Votschafterkonferenz über den Protest des alten Königs hinweggegangen und hat am 13. Juli 1922 die „Union“ Montenegros mit Jugoslawien bestätigt. Diesen letzten Schmerz hat der greise Nikita nicht mehr erlebt. Er hatte sich schon am 1. März 1921, also im 80. Jahr seines Lebens, zu seinen Vätern versammelt, freilich nicht im Land der Schwarzen Berge und der Sammelstube, sondern fern von der geliebten Heimat, im Exil am Kap Antibes in den französischen Seeläpen.

Als „König ohne Land“ folgte ihm der geistesgestörte Kronprinz Danilo, der mit der milden Herzogin Jutta (jetzt Milica) von Mecklenburg-Strelitz in kinderloser Ehe in Roquebrune (in den Seeläpen) lebt. Als „König Danilo II.“ übergab er bereits nach sechs Tagen, nämlich am 7. März 1921 den Herrscherstab, der seiner Hand zu schwer war, seinem minderjährigen Neffen, dem Prinzen Michael, dem letzten männlichen Nachkommen des alten Nikita. Da die Votschafterkonferenz damals ihren letzten Spruch noch nicht gefällt hatte, wurde Michael zum „König von Montenegro“ ernannt, zunächst unter der Regentschaft seiner Großmutter, der Witwe des alten Nikita und Schwiegermutter des Königs von Italien, der Königin Milena aus dem Hause Sakschitz, die im Alter von 76 Jahren am 16. März 1923 in Kap Antibes gestorben ist.

Die Ehe von Nikita und Milena war mit sieben Kindern gesegnet gewesen. 1. Die älteste Tochter war Prinzessin Milica, die nach einem bewegten Leben 1931 als Witwe des Großfürsten Peter Nikolajewitsch von Rußland gleichfalls in Kap Antibes ihre letzte Ruhestätte fand. 2. Dann folgte der oben erwähnte „König Danilo“ und 3. die am 27. Dezember 1872 in Cetinje geborene Prinzessin Helena, die seit dem 24. Oktober 1896 mit Viktor Emanuel III. verheiratet ist und durch diese Ehe Königin von Italien und Albanien, Kaiserin von Äthiopien werden konnte. Ihre jüngeren Geschwister waren: 4. die mit Prinz Franz Joseph von Battenberg verheiratete Prinzessin Anna von Montenegro, 5. der 1918 in Wien verstorbene Prinz Mirko von Montenegro, 6. die unvermählt in Antibes lebende Prinzessin Xenia und 7. der 1932 kinderlos in Meran verstorbene Prinz Peter von Montenegro.

Der oben erwähnte Fürst Michael von Montenegro, der schon einmal (vom 7. März 1921 bis zum 13. Juli 1922) nominell „König ohne Land“ gewesen ist, ist das einzige Kind des im vorigen Absatz an fünfter Stelle genannten Nikita-Sohnes Prinz Mirko von Montenegro und der Prinzessin Natalie Konstantinowitsch, die schon seit 1917 von dem ein Jahr später verstorbenen Prinzen Mirko geschieden war, um 1920 den französischen Grafen Gaston Errenbault von Dubzele zu heiraten. Der Pariser Haushalt seiner Mutter ist auch der Wohnsitz des letzten männlichen Sprosses vom alten Nikitastamm, des am 1. September 1908 geborenen Fürsten Michael, der bisher noch nicht geheiratet hat. Ob ihm seine königlich-kaiserliche Tante Helena in Rom durch ihre guten Beziehungen zu Mussolini wieder eine Scheinherrschaft über das heimliche Land der Schwarzen Berge verschaffen kann, wird gewiß nicht das gewichtigste politische Problem sein, das die Völker Europas in den nächsten Tagen und Wochen beschäftigen dürfte.

Tragung der Gerichtskosten. Schließlich verurteilte das Gericht Walter Kemke zu zwei Monaten Gefängnis und 200 Zloty Geldstrafe, Frieda Kemke zu einem Monat Gefängnis und 150 Zloty Geldstrafe, Elli Weiß, Alara Zahnke, Gertrud Ziegenhagen, sämtlich aus Rujsenfelde, zu je zwei Wochen Haft und 100 Zloty Geldstrafe wegen Gründung einer Pandalotterie zugunsten der Jungdeutschen Partei, da, wie im Gerichts Urteil hervorgehoben wird, die erforderliche Genehmigung der Finanzbehörde nicht vorlag.

Deutscher Schulbau „nicht notwendig“.

Wie das „Luthererbe“, die maßgebende Wochenschrift für die deutschen Gemeinden der Evangelisch-lutherischen Kirche berichtet, ist in Gliniszca in Polnien der geplante Bau einer einflügeligen deutschen Schule für über 60 Kinder abgelehnt worden mit der Begründung, daß die Schule nicht notwendig sei, weil alle schulpflichtigen Kinder in den staatlichen polnischen Schulen der Umgegend untergebracht werden können. Die Schulnöte der Kolonie reichen bis ins Jahre 1936 zurück, als die Räume der bestehenden Privatschule für ungeeignet erklärt wurden. Der damals eingereichte Bauplan, zu dem sich die Hausväter sofort entschlossen, wurde aus technischen Gründen abgelehnt. Die Gemeinde reichte daraufhin einen neuen Bauplan ein, der allen Anforderungen gerecht wurde, aber nun die grundsätzliche Ablehnung mit obiger Begründung erfahren hat. Die deutschen Kinder in Gliniszca besuchen zum Teil die Staatschulen, zum Teil weit entfernte deutsche Privatschulen, so daß die Eltern große materielle Opfer bringen müssen. 21 Kinder gehen überhaupt nicht zur Schule.

Bulgariens Revisionsziele.

Vor wenigen Tagen berichtete der bulgarische Ministerpräsident und Außenminister Ruffeimanoff vor der Kammerkommission für ausländische Angelegenheiten über die internationale Lage und die Politik Bulgariens. Er betonte, daß Bulgarien mit keinem Lande Verpflichtungen eingegangen sei und an der strikten Neutralitätspolitik festhalten wolle. Die Wirtschaftsbeziehungen zu Deutschland seien deshalb so umfangreich, weil sich andere Staaten für den bulgarischen Markt nicht interessieren. Bei Erörterung der Beziehungen zu den Nachbarstaaten erklärte er, Bulgarien sei bestrebt, auf dem Wege einer friedlichen Verständigung die alten Grenzen wieder herzustellen, wobei er besonders an die Südbalkanbrutia und an Thrazien denke. Unter diesen Voraussetzungen könnte Bulgarien der Balkanentente beitreten.

Die „Neue Zürcher Zeitung“ bemerkt zu dieser Erklärung des bulgarischen Ministerpräsidenten Ruffeimanoff, Bulgarien gebe damit zum erstenmal öffentlich seine Forderungen an die Nachbarstaaten und seine Bedingungen für den Beitritt zur Balkanentente bekannt. Da Bulgarien stets seinen Willen zur friedlichen Revision der Verträge befandete und diese Politik am 31. Juli 1938 durch einen Nichtangriffspakt mit der Balkanentente feierlich bestätigte, ist anzunehmen, daß Ruffeimanoff seine Erklärung nicht ohne die vorherige Konsultation der jugoslawischen und der türkischen Regierung abgegeben hat, mit denen Bulgarien durch Freundschaftspakte verbunden ist. Die Türkei wird von diesen Forderungen nur insofern betroffen, als sie Griechenland im besonderen die Marmara-Grenze und den übrigen Balkanstaaten ihre Grenzen gegen Bulgarien garantiert habe. Die türkische Regierung wäre daher, wie immer in den letzten Jahren, die gegebene Vermittlerin in den zweifellos schon längst im Fluß befindlichen diplomatischen Verhandlungen, an denen die Westmächte zur Beseitigung ihrer Defensivfront weitgehend interessiert seien.

Die territorialen Forderungen Bulgariens richten sich an Rumänien und Griechenland. Von Rumänien erwartet Bulgarien die Rückgabe der nach dem zweiten Balkankrieg abgetretenen südlichen Dobrußja, eines Gebietes von 7000 Quadratkilometern, das sich nördlich von Borno etwa in der Form eines Rechtecks vom Schwarzen Meer bis zur Donau hinzieht. Die wichtigsten Städte mit bulgarischer Bevölkerung sind Dobritsch und Silistria. Über die Gesamtzahl der hier lebenden Bulgaren gehen die Meinungen weit auseinander.

Die Forderungen der Rückgabe Thraziens hätte die Aufhebung eines Teils der territorialen Bestimmungen des Friedensvertrages von Neuilly vom 27. November 1919 zur Folge. Bulgarien hatte damals die größten Opfer an Griechenland zu bringen, indem es über 8000 Quadratkilometer abtreten mußte, nämlich über 6000 Quadratkilometer von Westthrazien zwischen Enos und Xanthi, ein kleineres Gebiet westlich von Edirne (Adrianopel) und noch etwa 250 Quadratkilometer vom alten Bezirk Ploshma (am Oberlauf der Ardo). In diesen Zonen hat seither ein freiwilliger Bevölkerungsaustausch stattgefunden. Den versprochenen „wirtschaftlichen Auszug“ zum Ägäischen Meer hat Bulgarien nie erhalten.

In Neuilly hat Bulgarien ferner an Jugoslawien die sogenannten westlichen Grenzgebiete, nämlich Zarihrad und Bosilgrad, verloren, einen etwa 150 Kilometer langen und zehn Kilometer breiten Grenzstrich, ferner den etwa 1000 Quadratkilometer umfassenden Strumitsa-Bezirk (südlich von Kisten). In diesen Gebieten haben sich die unerfreulichsten Kapitel der neuesten Balkengeschichte abgespielt; wegen der häufigen Grenzverletzungen kam die Bevölkerung nie zur Ruhe, und erst vor zwei Jahren, nach dem Abschluß des bulgarisch-jugoslawischen Freundschaftsvertrages, sind hier die Drahtverhänge gefallen. Nach der Erklärung Ruffeimanoffs zu schließen, scheine Bulgarien aber auf diese Grenzrevision gegenüber Jugoslawien zu verzichten, da es auf gute Beziehungen zur Belgrader Regierung Wert legt.

Tschechische Einigung.

Ansprache des Staatspräsidenten Hacha.

Zum ersten Male seit den geschichtlichen Ereignissen des Frühjahrs 1939 und seit der Gründung der Tschechischen Nationalen Gemeinschaft hatte der Zentralausschuß dieser einzigen tschechischen politischen Organisation am Freitag die 213 Bezirks- und 18 Kreisleiter zu einer Kundgebung nach Prag berufen. Sie fand im alten Parlamentsgebäude, dem Rudolphinum, in Anwesenheit der Spitzen des politischen Lebens statt.

Nach der Begrüßung der Amtswalter ergriff Staatspräsident Dr. Hacha das Wort. Seine Ausführungen betrafen vor allem die Beweggründe seines bisherigen Vorgehens. Im einzelnen führte er u. a. aus: „Ich habe mir und Ihnen eine Aufgabe gestellt, wie man sich diese schwerer und verantwortungsvoller kaum vorstellen kann. Das Volk, von dem schon fast sprichwörtlich der Satz galt, wie viele Menschen, so viele Sinne, muß politisch vereint heitlich werden, und zwar reslos in allem und bis zum letzten Mann.“

Hacha wies darauf hin, daß er 50 Männer mit der Aufgabe der Organisation betraut habe, ohne sie vorher um ihre Zustimmung zu fragen. Sie hätten den Beweis zu erbringen, daß das tschechische Volk, das bisher in Gruppen und Richtungen aufgespalten war, dennoch ein Volk mit geschichtlicher Sendung bleibe und volles Recht auf Eigenleben habe. „Der gewaltige Zusammenstoß, den das deutsche Volk in seinen schwersten Zeiten durchgemacht hat, kann uns nur ein Beispiel sein. Wir müssen die Seele des Volkes auf ein Ziel richten und ein einziges Forum schaffen, von dem im Namen des ganzen Volkes gesprochen werden kann.“

Im Anschluß an die Rede des Staatspräsidenten ergriff der Ausschussvorsitzende Hrubý das Wort, dessen Ausführungen die Aufgaben der Tschechischen Nationalen Gemeinschaft umrissen. Er wurde wiederholt von stürmischem Beifall unterbrochen, der besonders stark an jenen Stellen war, wo Hrubý die Notwendigkeit der Zusammenarbeit mit dem deutschen Volk betonte. Im einzelnen führte er u. a. aus:

„Wir alle wollen, daß dieses Land nunmehr in der Nähe des Großdeutsches bleibe. Nur eine geschichtliche Episode erzählt von Feindseligkeiten mit den Nachbarn als von einem Kapitel der Irrtümer und Fehler. Als Würdigkeit des neuen Lebens schuf Hacha die neue tschechische Gemeinschaft, der wir auf Tod und Leben verbunden sind. In ihm mögen sich alle guten Kräfte des

Ein Zeitdokument

Bohott - Hehe gegen die deutsche Presse.

Das „Komitee der Vereinigten Verbände und Unabhängigkeits-Organisationen“ in Bromberg hat dieser Tage an die Verkäufer von Zeitungen und Zeitschriften folgendes bemerkenswerte Schreiben verfaßt:

„In der Zeit der kriegerischen Tätigkeit des Deutschen Reiches, die darauf gerichtet ist, die ganze Welt dem Willen des Führers des Deutschen Reiches unterzuordnen, müssen wir Polen, die wir niemals der deutschen Übermacht unterlegen sind, die wir in ritterlichen Traditionen erzogen sind, heute im Kampf mit dem deutschen Militarismus und der illloyalen Einstellung unserer deutschen Mitbürger dieselben Methoden des Vorgehens anwenden, welche die Deutschen gegenüber unseren Landsleuten anwenden.“

„Die Presse hat hier große Bedeutung, denn sie arbeitet entgegen unseren nationalen Gefühlen, da sie oft eine verlogene und uns feindliche Propaganda verbreitet. Die Herren, die deutsche Zeitungen aushängen und verkaufen, tragen unwillkürlich bei zur Verbreitung der schädlichen deutschen Propaganda.“

„Dagegen wird die polnische Presse in Deutschland sehr energisch bekämpft, und die Zeitungen werden beschlagnahmt. In letzter Zeit sind im Doppelner Schießen die polnischen Schriften in allen Lokalen verboten; man kann sie in keinem Kiosk erhalten.“

„Wir können nicht zulassen, daß die deutsche Presse in Polen frei verbreitet wird, während unsere Presse in Deutschland beinahe gar nicht existiert.“

„Das Komitee der Vereinigten Verbände und Unabhängigkeits-Organisationen in Bydgoszcz, das in der Zusammenarbeit mit dem Westmarferrverein eine planmäßige Aktion zur Bekämpfung der deutschen Agitation begonnen hat, wendet sich an den verehrten Herrn (d. h. an den Zeitungsverkäufer), damit er aufhört deutsche Zeitschriften und Illustrierte zu abonnieren und zu verkaufen.“

Unsere Aktion sieht einen Boykott aller derjenigen Polen vor, die auf irgendeine Weise die Ziele der deutschen Presse-Propaganda unterstützen, die also auch deutsche Schriften verbreiten.“

tschechischen Volkes vereinigen. Neben der Einheit des deutschen Volkes muß sich die Einheit des tschechischen Volkes bilden. Wir brauchen die Zustimmung aller Tschechen, damit wir sagen können, daß wir für alle sprechen. Der gute Wille auf deutscher Seite ist da. Es liegt nur an uns, was wir damit beginnen.“

Nach scharfer Ablehnung des völkerzerfetzenden Internationalismus und Bolschewismus, sowie jeden demokratischen Geschwäzes forderte Hrubý die Heranziehung aller tatkräftigen Männer zur Führung der Gemeinschaft. Das tschechische Volk wolle nicht reden, sondern Taten sehen.

30 Staatsoberhäupter

gratulierten dem Führer.

Aus Berlin wird gemeldet:

Dem Führer sind zu seinem 50. Geburtstag von einer großen Anzahl ausländischer Staatsoberhäupter und Regierungschefs herzliche Glückwunschtelegramme zugegangen.

Aus Italien sandten König und Kaiser Viktor Emanuel III., der Duce Benito Mussolini, die Marschälle Balbo und Graziani, Außenminister Graf Ciano und Propagandaminister Alfieri sowie Präsident Federzoni herzliche Glückwunschtelegramme. Ferner sandten telegraphische Glückwünsche: der Kaiser von Japan, die Könige von Großbritannien, Bulgarien, Rumänien, Schweden, Norwegen, Belgien, Dänemark, Griechenland, Ägypten, Saudi-Arabien und Afghanistan, der Kaiser von Mandchukuo, die Königin der Niederlande, die Großherzogin von Luxemburg, der Prinzregent von Jugoslawien, der Regent des Irak und der Regentschaftsrat von Siam, ferner der Reichsverweser Ungarns von Horthy und der Kgl. Ungarische Ministerpräsident Teleki, der Staatsschef Spaniens, die Präsidenten von Portugal, Polen, Finnland, Litauen, Lettland, der Türkei, China und Bolivien und der Fürst von Liechtenstein, ferner der frühere König Ferdinand von Bulgarien und der frühere Ministerpräsident Stojadinowitsch.

Telegrammwechsel Duce — Führer.

Das Telegramm Mussolinis zum Geburtstag des Führers hat folgenden Wortlaut:

„Am Tage, an dem das deutsche Volk Ihren 50. Geburtstag feiert, wünsche ich, daß Sie auch der Gruß der Regierung und des Volkes von Italien wie auch mein persönlicher Glückwunsch erreicht. Das italienische Volk nimmt im Geist an den deutschen Kundgebungen mit aufrichtigem Mitgefühl und einer ehrlichen Begeisterung für die feste und bewährte Freundschaft Anteil, welche die beiden Staatsauffassungen, die beiden Revolutionen und die beiden Länder miteinander verbindet. Diese Freundschaft, welche viele Proben bestanden hat, kann nicht gestört werden durch vorkommende lächerliche Versuche unserer Gegner. Diese werden sich eines Tages davon überzeugen müssen, daß sie einen falschen Weg einschlagen, während der Faschismus und der Nationalsozialismus der Weg der Gerechtigkeit und des Friedens sind.“

Mussolini.“

Der Führer hat telegraphisch dem Duce geantwortet:

„Ich danke Ihnen, Duce, für Ihr so freundliches Gedenken zu meinem heutigen 50. Geburtstag und Ihre herzlichen Worte. Mit diesem Dank verbinde ich erneut die Versicherung meiner unerschütterlichen freundschaftlichen Verbundenheit mit Ihnen und dem von Ihnen geschaffenen faschistischen Italien sowie meine besten Grüße.“

Adolf Hitler.“

Verlangen Sie überall

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant, im Café und auf den Bahnhöfen die

Deutsche Rundschau.

Mit dieser Drohung hört die lebenswichtige Aufforderung zum Boykott der deutschen Presse auf, bei der übrigens kein Unterschied zwischen reichsdeutscher und inländischer deutscher Presse gemacht wird. Beide unterliegen übrigens der behördlichen Zensur, wofür vielfache Konfiskationen Zeugnis ablegen. Wenn es solche Beschlagnahmen auch im Doppelner Schießen geben sollte, so würden wir das aufrichtig bedauern. Wir glauben, daß sich jede Pressehehe in den Augen der Bevölkerung — mag es sich nun um deutsche oder um polnische Leser handeln — selbst richtet. Der Krafter „Kurier“ kann — um nur ein Beispiel zu nennen — nach unserer Ansicht gerade mit seinen täglich erscheinenden deutschfeindlichen Beiträgen, die wohl nur zum geringsten Teil polnischen, in ihrer Mehrheit vermutlich jüdischen Verfassern zur Last zu legen sind, auf jeden normalen Leser, vor allem aber auf den angegriffenen deutschen Teil, nur im gegenteiligen Sinn wirken, als er beabsichtigt ist.

Es ist aber eine niederrichtige Lüge, wenn man der deutschen Presse eine polenfeindliche Haltung nachsagt. Gabe es im deutschen Blätterwald eine solche „gefährliche Agitation“, dann würde sie auch nur den Verfassern dieses Boykottaufrufs Wasser auf ihre Mühlen treiben. Welch ungeheurer Widerspruch tut sich hier auf, wenn man einmal darauf hinweist, daß man niemals der „deutschen Übermacht“ unterlegen ist und dann die Kioske gegen illustrierte deutsche Blätter mobilisiert! Und ist es noch ein gesundheitsvolles Selbstbewußtsein, wenn man sich auf ritterliche Traditionen beruft und dann mit allen Mitteln des Boykotts und der Drohung die Kenntnis der deutschen Meinungsäußerung unterdrücken will?!

Wir schätzen den polnischen Nationalismus wahrhaftig höher ein als die Mittel, deren er sich in diesem Dokument bedient und wir glauben, daß man gerade in diesen gespannten Zeitläufen falsche nationale „Gefühle“ unterdrücken sollte, um mit einem echten Gefühl für die eigene Würde auch die Achtung vor dem andersvölkischen Nachbarn zu verbinden. Dieses Bekenntnis gilt für Deutsche und Polen in gleicher Weise, die nun einmal miteinander leben müssen, wenn sie nicht aneinander sterben wollen!

Der Dank des Führers.

Aus Berlin meldet DNB:

Der Führer gibt bekannt:

„Zu meinem 50. Geburtstage sind mir aus allen Teilen des deutschen Volkes und des deutschen Volkstums im Auslande unzählige Glückwünsche und andere Zeichen des Gedenkens zugegangen.“

Da es mir bei der Fülle der Glückwünsche und Geschenke unmöglich ist, jedem einzelnen dafür zu danken, bitte ich alle Volksgenossen, die meiner gedacht haben, auf diesem Wege meinen tiefgefühlten Dank entgegenzunehmen.“

Massenkonferenzen finden keine Liebe.

Mit der Rede Mussolinis und den Erwartungen zum 28. April beschäftigt sich das Regierungsblatt „Espresso Voran“ in einem Leitartikel. Er schreibt, daß die Hoffnung auf eine Auflösung der Achse wenig real sei. Es sei viel wahrscheinlicher, daß wirklich zwischen den Massenmächten Harmonie und Entschlossenheit zum gemeinsamen Handeln herrsche. Aber auch das erlaube positive Folgerungen, denn die Rede Mussolinis könne als Präliminarium zu der großen Fuge des Reichsfanzlers verstanden werden, die für den 28. April angekündigt ist.

Es ist sehr wahrscheinlich, schreibt der „Espresso Voran“, daß diese Fuge bedeutend schärfere Akzente haben wird als die Rede des italienischen Regierungschefs. Daß insbesondere die Polemik mit Roosevelt in einem schärferen Ton gehalten sein wird. Aber wenn die allgemeine Richtung der Rede Hitlers mit der Erklärung seines Partners übereinstimmen sollte, so könnte die Atmosphäre im Westen Europas, d. h. da wo Unruhe herrscht, eine bedeutende Entspannung erfahren. Denn man braucht nicht unbedingt die Bedeutung der Rede Mussolinis und der angekündigten Erklärung Hitlers von einer positiven Antwort auf den Vorschlag Roosevelts abhängig zu machen. Die eble Initiative des Präsidenten der Vereinigten Staaten, so schreibt der „Espresso Voran“, ist ein Akt von großer moralischer Bedeutung. Aber die darin vorgeschlagene praktische Methode ist bestimmt nicht die beste, was die Organisation der internationalen Beziehungen angeht. Natürlich aus anderen Motiven als bei den Massenmächten aber aus Gründen guter Erfahrung werden Massenkonferenzen auch in anderen Staaten keinen Enthusiasmus.

Die Haltung gegenüber den konkreten Vorschlägen Roosevelts erlaubt also nur in einem gewissen Maße ein Urteil über die Bedeutung der Rede Hitlers, ebenso wie die negativen Akzente Mussolinis seinen Ausführungen nicht den Charakter einer Friedensmanifestation genommen haben. Es geht mehr darum, ob der Grundgedanke Roosevelts bestehen bleibt, ob sein friedlicher Ton angenommen wird. Denn im heutigen Europa, wo es — so hebt der „Espresso Voran“ besonders hervor — keine wirklichen Konflikte gibt, ist es noch dem französischen Sprichwort der Ton, der die Musik macht.

Auflösung einer Mitgliederversammlung der D. V. in Posen.

Wir lesen im „Posener Tageblatt“:

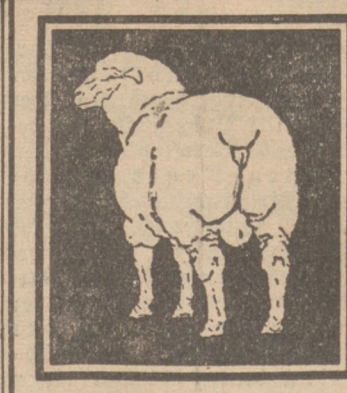
Auf der für Freitag einberufenen Mitgliederversammlung der Ortsgruppe Posen der „Deutschen Vereinigung“ sollte Dr. med. Staemmler, der Vorsitzende der Ortsgruppe Bromberg, über die „biologische Erneuerung des deutschen Volkes“ sprechen. Kurz nachdem er um 8 Uhr seinen Vortrag begonnen hatte, erschien Kriminalkommissar Palanski mit sieben Beamten der Polizei, ließ den Saalausgang schließen und prüfte die Mitglieds- und Personalausweise jedes Anwesenden in dem dicht gefüllten Saale. Nachdem bis 11 Uhr nichts etwas über die Hälfte der Anwesenden kontrolliert waren, löste der Kommissar die Versammlung auf, da zwei Mitglieder ihre Mitgliedskarten nicht bei sich hatten.

Der Vorsitzende Dr. Rück schloß die Versammlung mit der Feststellung, daß wir Deutschen in diesen Tagen doppelt treu und mutig zusammenstehen. In das Siegel auf unser Volkstum stimmten die zahlreichen Anwesenden begeistert ein.

Staff Karfen. 3242
Hildegard Jortzick
Dr. Paul Tonn
Verlobte
Koronowo Bydgoszcz

Gesangbücher
empfiehlt
A. Dittmann z. p. Bydgoszcz
Marsz. Foča 6. Telefon 3061

Wir stellen auf der
diesjährig. Posener Messe
vom 30. April bis zum 7. Mai
folgendes aus:
1 Raupenschlepper „Caterpillar“
65 PS. für Holzgasbetrieb
1 Raupenschlepper „Cletrac“
40 PS. für Holzgasbetrieb
1 Radschlepper „Deering“
30 PS. für Holzgasbetrieb
1 stationären Motor
20 PS. für Holzgasbetrieb.
Interessenten werden hiermit ge-
beten, sich selbst von der Leistungs-
fähigkeit der mit
Imbert-Holzgas-Generatoren
ausgerüsteten Antriebs- u. Zugmaschinen
zu überzeugen.
Wir erwarten Sie bestimmt auf
unserm Stand Nr. 86. 3132
HAWEKA Sp. z o. odp., Toruń.



**Merino-Schafhof-
Stammzüchterei Katalje**
Woll-Union
am 2. Mai 1939,
nachm. 1 Uhr.
Zuchtleitung: Schäferdirektor
B. Altmeyer, Poznań
Beiger:
Graf v. Limburg-Stirum
Katalje p. Lubzenica
Station Runowo-Kramitz.

Am 18. April 1939 starb in Baden-Baden an Herzschlag
im 73. Lebensjahr mein innigstgeliebter Mann, unser treu-
forgender Vater und Großvater, der
Rittergutsbesitzer
Emil Bernhard Frandenstein
auf Niederhof
Inhaber des Eisernen Kreuzes am weiß-schwarzen Bande.
In tiefer Trauer
Eleonore Frandenstein
geb. Rogalla von Bieberstein
Bernhard Frandenstein und Frau
Ruth geb. Derham
Dorothea Gontard geb. Frandenstein und
Dr. Moritz Gontard
Dr. Günther Frandenstein und Frau
Martha geb. Mayer
Hans Frandenstein
und 6 Enkelkinder.
Rzeszyńsk, pow. Działdowo, im April 1939.
Der Tag der Beisetzung in Niederhof wird noch bekanntgegeben. 3240

**Suche von bald oder
später eine Stelle als
lediger Schäfer.**
Gute gute Zeugnisse u.
bin gut empfohlen. Off.
unter 3 1318 an die
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.
Weiterer Schweizer
gute langjähr. Zeugn.,
sucht Stellung m. 1-2
Gehilfen, lof. od. spät.,
auch als Unverheiratet
bei jedem Viehbestand.
Fr. Biewski, Rembarg,
p. Konojady, p. Brodnica.
Müllerlehrling
mit allen einschlägigen
Arbeiten, vertraut, sucht
aw. Beendigung seiner
Lehrzeit Stellung auf
ar. Motormühle. Off. u.
D 1305 an d. Geschf. d. Z.
18-jährige sucht
Anfangsstellung
im Büro. Zeugn. unter
M 3127 an die
Geschäftsstelle erbeten.
**Suche a. 1. 5. evtl. früh-
Stellg. als Wirtin**
i. Stadt- od. Landhaus-
halt. Zeugn. vorhanden.
Offerten unter 3 1245
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Waise, 23 Jahre alt,
nach beendeter Lehr-
jahr Stellung als
Sungwirtin.
Glanzplättchen, etwas
Näh- und Handarbeits-
kenntnisse vorhanden.
Frbl. Ang. m. Gehalts-
ang. unter 3 1321 an die
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.
Landwirtschöter, 24 J.
alt, sucht Stellung als
Wirtschöterin
oder Stüke.
Gefl. Zuschr. erbet. an
Frieda Ziebold,
Ramieniec, p. Legiewnica
pow. Gniezno, 1303
Aeltere, erfahrene
Wirtschöterin
die auch gut näh. kann,
liebt von sofort in klei-
nen Haushalt, auch frauen-
lof., bei ganz bescheiden.
Ansprüchen Stellung.
Angebote unter 3 1194
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Junges Mädchen
Besitztochter, evang.,
21 Jahre alt, sucht
Stellung als Stüke
oder Hauswirtschöter.
Rothenntn. u. Erfahr.
i. Haush. Off. u. 3 1307
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Landwirtschöter, selbst.,
sucht Stellung
in besserem Haushalt.
Zuschriften unt. D 1325
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Suche Stellung
vom 15. Mai
als erstes Stuben-
od. Hausmädchen.
Schon als solches tätig
gewesen. Zuschriften
unter 3 3207 an die
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.
An- u. Verkäufe
**Lebens-
mittelgeschäft**
in Bydgoszcz, Haupt-
straße, für ca. 2500,- zu
verkauf. Off. unt. 3
2188 an d. Geschf. d. Z.
Reitpferd
6j. dunkelbr. Wallach,
5" gr., gut gezoq., auch
unt. Dame gea., forrett,
absolut fromm verff.
Wüch, Kolojow,
p. Starogard-Pomorz.

26 Zuträter
Merino - Precoco, zur
Zucht, und 3239
65 Jagdhundwelpen
Deutsch - Kurzhaar,
Vater u. Mutter mehr-
fach prämiert, 7 Woch. alt,
gibt ab
v. Fischer, Jarcewo,
Chojnice.
Begen Agrarreform
verlaufe ich preiswert,
ganz oder geteilt, meine
seit 1925 anerkt. Klassen-
herde an reinrassigen
Merino-prec.-Schafen
im Vollst. „A“, beste-
hend aus: 3183
150 Mutterlammern
30 Zuträter
60 Mutterlammern
Dr. Hermann,
Luchow,
Post. Tel.: Kolojow 4.
Bahnst. Luchow, pow.
Luchow.
2 hochtrag. Kühe
verkauft Krenz, Pradzi,
bei Cieles. 1328
2 dt. Schäferhunde
schwarz, 7 M. alt, sehr
gelehrt, bill. a. verl. 1298
W. Wüch, Kolojow,
p. Kolojow, pow. Bydg.
Flügel, Fabr. Jrmier,
in sehr gutem
Zustande, zu verkaufen.
Antrag. an Frau 3215
Oberinspektor Fischer,
Twerdzin, p. Mogilno.
Büfett, Bettstelle
verkauft billig 1336
Ratibelska 15, Fischerei.
Autom. Billard
bill. zu verkauf. Restau-
raccia, Toruńska 102, 3107
Gebrauchter, guterhalt.
Rinderwagen
zu verkaufen 1341
Steniewicza 16, Wbz. 3.
Traktor
3. Drehscheibe und Flügel
zu verkaufen. Offerten
unter 3 3184 an die
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.
Staats-Theater Danzig.
Wochenplan
vom 24. April bis zum 30. April 1939.
Montag, den 24. April 19.00 Uhr:
Johann Wolfgang v. Goethe: Faust.
Der Tragödie zweiter Teil.
Dienstag, den 25. April 19.00 Uhr:
Johann Wolfgang v. Goethe: Faust.
Der Tragödie zweiter Teil.
Mittwoch, den 26. April, 19.30 Uhr:
Vorstellung für Adf.
Giacomo Puccini: Die Boheme.
Oper in 4 Akten.
Donnerstag, den 27. April, 19.30 Uhr:
Giuseppe Verdi: La Traviata.
Oper in 4 Akten.
Freitag, den 28. April, 19.00 Uhr:
Johann Wolfgang v. Goethe: Faust.
Der Tragödie zweiter Teil.
Sonntag, den 29. April, 19.30 Uhr:
Franz Lehár: Das Fräulein von
Scherenbrunn.
Operette in 3 Akten.
Sonntag, den 30. April, 10.00 Uhr:
Vorstellung für Adf.
Heinrich Heine: Annemarie ge-
winnt das Freie. Lustspiel.
15.00 Uhr: Geöffnete Vorstellung:
Der Ministerpräsident.
19.30 Uhr:
Annemarie gewinnt das Freie.

**Alteingeführtes
Kolonialwaren-Geschäft**
verbund. mit Delikat., in Stadt, mit aut.
Umlag., evtl. mit Spirituosen-Gläschen-
verkauf, in gut. Lage, zu kaufen gesucht.
Ausführliche Off. unter 3 1330 an die
Geschäftsstelle dieser Zeitung.
Fahrräder
zu Fabrikpreisen ver-
kauft 1335 Drabheim,
Bdga., Sniadeckich 39.
**Holzgasgenerator-
Anlage**
für Lastauto von ca. 80
PS. preiswert gegen
Kasse zu verkaufen. Zu-
schriften unter 3 3123
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Holzhalle
3. Auseinandernehm.,
13x30, Balkenbretter,
Schieferträger, 15 cm br.,
9 m lang und Ziegel-
bruch zu verkaufen 1332
Bydg., Toruńska 111.
Wohnungen
7 Zimmer
Veranda, Balkon
zu vermieten 1324
Giesławskiego 22, W. 2.
4-Zimmer-Wohn.
modern, mit Zentralh.,
zum 1. 5. zu verm. 311
Piaś Wschodnia 5.
2-3-Zimm.-Wohn.
von alt. Ehep. gesucht.
Miete im voraus, bezw.
gewährte Darlehn. Off.
unter 3 3238 an die
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.
2 Zimmer u. Küche
sucht kinderl. Ehepaar.
Miete 1 Jahr i. voraus.
Awicinski, 1340
ul. Wschodnia 17.
**Sonntag 2-Zimmer-
Wohnung** zum 1. od.
15. Mai gesucht. Miete
voraus. Off. u. 3 1281
an d. Geschf. d. Zl.
Junges Ehepaar
sucht
1 Zimmer u. Küche
Offerten unt. 3 1322
an die Geschf. d. Ztg.
Pensionen
Aeltere, alleinlebend.
Berlin, die einige hun-
dert Mark monatlich
leibt, wird gutes
Dauerheim
geboten. Großes zwei-
st. Zimmer, elektr.
Licht, Straßenbahn vor
der Tür. Off. u. 3 1339
an die Geschf. d. Ztg.

Für die vielen Beweise herzlicher
Teilnahme und zahlreichen Kranzspen-
den beim Hinscheiden der geliebten
Schweiter und Tante spreche ich allen,
insbesondere Herrn Pfarrer Dieball,
meinen tiefempfindenen Dank
aus.
Frau Emma Briggmann
Graudenz, den 22. April 1939.

Hartmann, Dornitz
Gartenbaubetrieb u. Samenhandlung
offeriert: Feld-, Gemüse- und Blumen-
Samen sowie Baumschulenartikel. 1239
Illustrierte Preisliste auf Wunsch.
Klavierstimmungen, Reparaturen
nachgem. billig. Wischerel, Grodzka 8.
Achtung!
Patet m. 2 Wirtschöts-
bücher am Sonnabend
in der Elektrisch. Bahn
(Theaterplatz Bahn-
hof) liegen geblieb. Kinder
hohe Belohnung. Meld.
in d. Dtsch. Rundschau,
ul. Dworcowa 13. 3237
Sämtliche 2727
Malerarbeiten
auch außerhalb Toruń
führt eritklich und
prompt aus
Malermeister
Franz Schiller,
Toruń, Biell. Garbary 12
Verläuferin
gut polnisch deutsch, etw.
beyond. i. Wirtschöts-
Verlauf, kann sich melb.
Offerten unter 3 1323
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Evgl. tüchtige
Wirtin
für mittleren Guts-
haushalt gesucht. Off.
unter 3 3193 an die
Geschäftsst. d. Ztg. erb.
Gesucht zu sofort oder
15. Mai i. Landhaush.
evgl. Wirtin
und evgl.
lediger Gärtner.
Zeugnisaufschriften u.
Gehaltsanpr. u. 3 3241
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Suche ab lof. od. 1. 5.
kinderliebe
Hauswirtschöter
zur Erlernung d. Wirts-
chöts. Familienanpr.,
Taschengeld, und
2. Hausmädchen
i. Landhaushalt. Zu-
schriften unter 3 3205
an die Geschf. d. Ztg.

**Evangelisches
Stubenmädchen**
zum 1. Mai gesucht.
Frau Frieda Buchs,
Inowroclaw, 3227
Karola Marc Nowiejskiego 26
**Haus-
mädchen**
möglichst mit Koch-
kenntnis, nach Stadt
in Pomorzje gesucht.
Küchenmädchen vor-
handen. Angebote
unter 3 3210 an die
Geschäftsstelle der
Deutsch. Rundschau.
Fleißiges, ehrlich, evgl.
Mädchen
vom 1. 5. 39 für Mol-
terhaushalt gesucht.
Bed. Koch- u. Wirts-
chöts. Kenntn. Offert. unt. 3
3178 an d. Gf. d. Ztg.
Zum 1. Mai wird zur
Führung eines mitt-
leren frauenlof. Land-
haushaltes ein
Mädchen für alles
gesucht. Offerten mit
Bild und zu richten
unter 3 3214 an die
Geschäftsst. d. Zeitg.
Mädchen für alles
lof. od. 1. 5. 39
E. Schumann, Bydgoszcz
Fordonska 68.
Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

**Evangelisches
Stubenmädchen**
zum 1. Mai gesucht.
Frau Frieda Buchs,
Inowroclaw, 3227
Karola Marc Nowiejskiego 26
**Haus-
mädchen**
möglichst mit Koch-
kenntnis, nach Stadt
in Pomorzje gesucht.
Küchenmädchen vor-
handen. Angebote
unter 3 3210 an die
Geschäftsstelle der
Deutsch. Rundschau.
Fleißiges, ehrlich, evgl.
Mädchen
vom 1. 5. 39 für Mol-
terhaushalt gesucht.
Bed. Koch- u. Wirts-
chöts. Kenntn. Offert. unt. 3
3178 an d. Gf. d. Ztg.
Zum 1. Mai wird zur
Führung eines mitt-
leren frauenlof. Land-
haushaltes ein
Mädchen für alles
gesucht. Offerten mit
Bild und zu richten
unter 3 3214 an die
Geschäftsst. d. Zeitg.
Mädchen für alles
lof. od. 1. 5. 39
E. Schumann, Bydgoszcz
Fordonska 68.
Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

**Evangelisches
Stubenmädchen**
zum 1. Mai gesucht.
Frau Frieda Buchs,
Inowroclaw, 3227
Karola Marc Nowiejskiego 26
**Haus-
mädchen**
möglichst mit Koch-
kenntnis, nach Stadt
in Pomorzje gesucht.
Küchenmädchen vor-
handen. Angebote
unter 3 3210 an die
Geschäftsstelle der
Deutsch. Rundschau.
Fleißiges, ehrlich, evgl.
Mädchen
vom 1. 5. 39 für Mol-
terhaushalt gesucht.
Bed. Koch- u. Wirts-
chöts. Kenntn. Offert. unt. 3
3178 an d. Gf. d. Ztg.
Zum 1. Mai wird zur
Führung eines mitt-
leren frauenlof. Land-
haushaltes ein
Mädchen für alles
gesucht. Offerten mit
Bild und zu richten
unter 3 3214 an die
Geschäftsst. d. Zeitg.
Mädchen für alles
lof. od. 1. 5. 39
E. Schumann, Bydgoszcz
Fordonska 68.
Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

Sämtliche 280
NOTEN
soweit nicht am Lager
besorgt auf schnellstem Wege
W. Johne's Buchhandlung
Bydgoszcz, ul. Gdańska 28.
KONTOBÜCHER
Hauptbücher
Kontokorrentbücher
Kassabücher
Kladden
Amer. Journale
mit 8, 12 und 16 Konten
Loseblatt - Kontobücher
Registerbücher
Extra-Anfertigung von Kontobüchern
Jeder Art schnell, sauber und preiswert
A. Dittmann z. p.
Tel. 3061 Bydgoszcz, Marszałka-Foča 6.

Heirat
Selbständ. Handwert.,
Sattler-Lapez., 27 J.,
wünscht Damenbetriff.
zwecks Heirat.
Vermögen erwünscht.
Offerten unter 3 1343
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Geldmarkt
a. groß, od. klein, Unter-
nehmen evtl. Zinshaus
gesucht. Off. unt. 3 1327
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Beteiligung
a. groß, od. klein, Unter-
nehmen evtl. Zinshaus
gesucht. Off. unt. 3 1327
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Offene Stellen
Suche a. 15. 5. od. 1. 6.
gewandten Bauernlohn
mit Vorkenntn. als ig.
landw. Beamten
für mittl. Landwirtschöts.
Offert. m. Lebenslauf u.
Gehaltsanpr. u. 3 3243
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Zirkler gefellen
Suche ältere 1300
für furnierte Auszieh-
tische. Paul Rosenber,
Offie, Pomorzje.

Verläuferin
gut polnisch deutsch, etw.
beyond. i. Wirtschöts-
Verlauf, kann sich melb.
Offerten unter 3 1323
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Evgl. tüchtige
Wirtin
für mittleren Guts-
haushalt gesucht. Off.
unter 3 3193 an die
Geschäftsst. d. Ztg. erb.
Gesucht zu sofort oder
15. Mai i. Landhaush.
evgl. Wirtin
und evgl.
lediger Gärtner.
Zeugnisaufschriften u.
Gehaltsanpr. u. 3 3241
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.
Suche ab lof. od. 1. 5.
kinderliebe
Hauswirtschöter
zur Erlernung d. Wirts-
chöts. Familienanpr.,
Taschengeld, und
2. Hausmädchen
i. Landhaushalt. Zu-
schriften unter 3 3205
an die Geschf. d. Ztg.

**Evangelisches
Stubenmädchen**
zum 1. Mai gesucht.
Frau Frieda Buchs,
Inowroclaw, 3227
Karola Marc Nowiejskiego 26
**Haus-
mädchen**
möglichst mit Koch-
kenntnis, nach Stadt
in Pomorzje gesucht.
Küchenmädchen vor-
handen. Angebote
unter 3 3210 an die
Geschäftsstelle der
Deutsch. Rundschau.
Fleißiges, ehrlich, evgl.
Mädchen
vom 1. 5. 39 für Mol-
terhaushalt gesucht.
Bed. Koch- u. Wirts-
chöts. Kenntn. Offert. unt. 3
3178 an d. Gf. d. Ztg.
Zum 1. Mai wird zur
Führung eines mitt-
leren frauenlof. Land-
haushaltes ein
Mädchen für alles
gesucht. Offerten mit
Bild und zu richten
unter 3 3214 an die
Geschäftsst. d. Zeitg.
Mädchen für alles
lof. od. 1. 5. 39
E. Schumann, Bydgoszcz
Fordonska 68.
Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

**Evangelisches
Stubenmädchen**
zum 1. Mai gesucht.
Frau Frieda Buchs,
Inowroclaw, 3227
Karola Marc Nowiejskiego 26
**Haus-
mädchen**
möglichst mit Koch-
kenntnis, nach Stadt
in Pomorzje gesucht.
Küchenmädchen vor-
handen. Angebote
unter 3 3210 an die
Geschäftsstelle der
Deutsch. Rundschau.
Fleißiges, ehrlich, evgl.
Mädchen
vom 1. 5. 39 für Mol-
terhaushalt gesucht.
Bed. Koch- u. Wirts-
chöts. Kenntn. Offert. unt. 3
3178 an d. Gf. d. Ztg.
Zum 1. Mai wird zur
Führung eines mitt-
leren frauenlof. Land-
haushaltes ein
Mädchen für alles
gesucht. Offerten mit
Bild und zu richten
unter 3 3214 an die
Geschäftsst. d. Zeitg.
Mädchen für alles
lof. od. 1. 5. 39
E. Schumann, Bydgoszcz
Fordonska 68.
Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

Dirschau - Tczew.
Anzeigen und Abonnements
für die
„Deutsche Rundschau“
(Pommerscher Tageblatt)
nimmt für Dirschau zu Originalpreisen
entgegen.
Otto Adler, Tczew,
ul. Marsz. Pilsudskiego 16
(gegenüber der Post).
Hier sind auch Einzelnummern zu haben.

**Auch die
kleinste Anzeige
hat Erfolg.**
denn sie wird in der
Deutschen Rundschau
in Polen von vielen
Tausenden gelesen!
Es ist darum besser
eine kleine, als keine
Anzeige aufzugeben.

Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

Stellengefuche
Kendant 32 Jahre alt,
17 Jahre Praxis in
großen landwirtschaftl.
Betrieben vertraut mit
allen einschlägig. Arb.,
Ueberlegung, perfekt
Polnisch und Deutsch,
Schreibmaschine such
geführt auf gute Zeug-
nisse u. Empfehlung.
Bertrauensstellg.
wo Heirat möglich.
Gefl. Zuschrift u. 3 1342
a. d. Geschf. d. Ztg. erb.
Gärtnergehilfe
28 Jahre alt, evgl., leb.
in großer. Betrieb tät.
gewel., firm in Topf-
pflanzen- und Schnitt-
blumenkult., such p. lof.
Stellung.
Gefl. Ang. unt. 3 1306
a. d. Geschf. d. Zeitg. erb.

Wojewodschaft Pommern.

Bromberg (Bydgoszcz)

24. April.

Ein neuer Komet!

Sein Licht strahlt zwischen „Perseus“ und „Andromeda“.

Auf verschiedenen Sternwarten wird gegenwärtig der in Norwegen entdeckte neue Komet beobachtet, der in den späteren Abendstunden auch in unseren Breiten am Nordwesthimmel zu sehen ist.

Die Freunde der Himmelkunde haben oftmals, halb im Scherz und halb im Ernst, darüber geklagt, daß unser Jahrhundert mit Kometen nur spärlich gesegnet sei. In der Tat kann das 19. Jahrhundert als eine ausgesprochen kometenreiche Epoche bezeichnet werden. Die Schweifsterne der Jahre 1811, 1843 und 1856 waren von einer derartigen Leuchtkraft, daß sie diejenigen nach der Wende des 19. Jahrhunderts glatt überstrahlten hätten. Auch der neu entdeckte Komet, der gegenwärtig an der Grenze der Sternbilder Andromeda und Perseus zwischen den Sternen Gamma, Andromeda und Beta Persei am nordwestlichen Sternhimmel dahinzieht, kann als ein „Wunder“ kaum bezeichnet werden. Immerhin hat er eine Helligkeit, die etwa mit derjenigen eines Sternes zweiter Größe zu vergleichen wäre, und wenn der Himmel an einem Abend besonders klar sein sollte, ist es sogar möglich, ihn mit dem bloßen Auge zu erkennen.

Der Name „Komet“, der aus dem Griechischen stammt, bedeutet soviel wie die „Behaarten“, zum Unterschied von den schweiflosen Sternen, die nach ewigen Gesetzen ihre Bahn ziehen. Die meisten Schweifsterne, die in einer Parabelbahn die Sonne umkreisen, sind nur mit dem Fernrohr erkennbar. Nur wenige Kometen sind in der Geschichte der Astronomie bekannt, die mit dem bloßen Auge sichtbar waren. Insofern bedeutet der „Neuentdeckung“, schon eine Ausnahme. Die Schweifsterne, die oftmals in den wunderbarsten Farben prangen, sind kleine Trümmer, die sich von dem Kern, dem „Kopf“ des Kometen absondern. Der Komet verliert also ständig an Größe und Gewicht, wenn man auch die Verluste und das Zusammenschrumpfen seiner Größe kaum erkennen kann. Man vermutet, daß die Splitter vom Kern infolge des Lichtdrucks der Sonne oder auch durch elektrische Kräfte in den Weltraum hinausgeworfen werden.

Unter den Kometen, die an unserem Himmel sichtbar werden, lassen sich zwei Arten unterscheiden. Es gibt Schweifsterne, die uns nur einen einmaligen Besuch abstatten, um für ewig im Weltraum zu verschwinden. Diese laufen in parabol- oder hyperbelförmigen Bahnen durch unser Sonnen-System. Die andere Gruppe der Weltenbummler hat ihr Geschick mit unserem Sonnensystem auf das engste verknüpft. Sie sind Trabanten unserer Tagesgestirne und kehren in bestimmten Abständen immer wieder in das Blickfeld der Fernrohre zurück. Von diesen Kometen, die elliptische Bahnen durchlaufen, waren rund 30 bekannt. Die nähere Beobachtung des neuen Schweifsternes, der gegenwärtig unter unserer Hemisphäre dahinzieht, wird ergeben, ob es sich um einen einmaligen Besucher handelt, oder um einen, der sich in Zukunft dem Reigen der Gestirne um die Sonne anzuschließen gedenkt.

Ein schwerer Aprilsturm legte in größeren Zeitabständen während des gestrigen Sonntags über Bromberg und Umgebung hinweg. Bei sehr niedrigen Temperaturen hat der Sturm in Gärten, an Häusern und Zäunen Schäden angerichtet. In den frühen Nachmittagsstunden entwickelte sich ein heftiger Sandsturm, der die Autofahrer auf der Bromberg-Jordaner Chaussee zwang, die Reflektoren einzuschalten.

Die Töpfer- und Eisenzeug-Zunft hielt unter dem Vorsitz des zweiten Obermeisters Perlik-Nafel im Handwerkerhaus eine außerordentliche Generalversammlung ab. Anwesend waren als Gäste Rat Godel vom Handwerkerverband und Sekretär Wolfski als Vertreter des Gewerbeamtes. Nach Erledigung einiger Punkte der Tagesordnung und Bekanntgabe der neuen Zunftstatuten, wurde nach einer eingelegten Pause von 10 Minuten zur Vorstandswahl geschritten. Es wurden gewählt: Zum 1. Obermeister Steszewski, zum 2. Obermeister Spiniowski, zu Vorstandsmitgliedern Pinzewski, Tomaszewski und Mikolajczyk. Der bisherige 2. Obermeister Perlik und der Kassensführer Hermann Pflaum, hatten eine Wiederwahl abgelehnt. Es folgte die Wahl des Zunftschiedsgerichts, des Lehrlingsausschusses und der Kasseneisoren. Zu Letzteren gehören Pflaum, Kriefe und Chruszczewski-Znowroclaw. Für den Verteilungsfonds wurden von der Zunft 100 Zloty gespendet. Nach Erledigung der weiteren Punkte der Tagesordnung dankte der Vorsitzende Perlik dem aus dem Vorstände scheidenden Kassensführer Pflaum für seine 40jährige Tätigkeit für die Zunft in herzlichen Worten, welchen sich der Vertreter der Aufsichtsbehörde Herr Wolfski für beide aus dem Vorstände scheidenden Herren Perlik und Pflaum in Dankesworten anschloß.

Bei einem Einbruch in den Stoll von P. Zmich, Socianowo (Brenkenhoffstraße) 20, wurde ein Herrenfahrrad im Werte von 120 Zloty gestohlen.

Ein schwerer Überfall wurde in der Nacht zum Sonntag vor einem Hause in der Pomorska (Minkauerstr.) verübt. Ein unbekannter Mann fiel den 31jährigen Reisenden J. Radwan am und brachte ihm mehrere Messerstiche bei. Im Krankenhaus, wohin der Überfallene mit Hilfe der Rettungsbereitschaft geschafft worden war, wurde u. a. eine schwere Stichverletzung in der Herzgegend festgestellt.

Durch einen Radfahrer angefahren wurde in der Gminajna (Deinhardtstr.) die M. Focha (Wilhelmstr.) 12 wohnende Frau Fabianczyk. Sie stürzte auf das Pflaster und erlitt nicht unerhebliche Verletzungen. Die Personalien des Radfahrers konnten festgestellt werden.

Bei der Arbeit verunglückt ist in den Eisenbahnwerkstätten der 26jährige Schlosser Edmund Slowinski, Socianowo (Brenkenhoffstraße) 14. Er war mit der linken Hand in ein Maschinengetriebe geraten, wodurch ihm vier Finger

weggerissen wurden. Die Rettungsbereitschaft brachte den Verunglückten in das Städtische Krankenhaus, wo eine Operation durchgeführt wurde.

Was alles gestohlen wird. Diebstahl, der offensichtlich mit einem Wagen oder mit einem Auto vorgefahren sein müssen, haben dem Landwirt Fr. Jolka in Wikitno zwei Bienenstöcke gestohlen. — J. Danielczuk, Stepowa 13 meldete der Polizei, daß man ihm einen Amboss gestohlen habe. — Im Hause Sniadecki (Elisabethstraße) 7 stahlen Einbrecher der Frau Fr. Isak eingemachte Früchte im Werte von 30 Zloty.

Graudenz (Grudziadz)

Kredit für Obstbäumebeschaffung

Wie zuständigerseits mitgeteilt wird, haben die örtlichen Kreditinstitute auf landwirtschaftlichem Terrain, und zwar die Gemeinde-Darlehns- und Sparkassen, die Genossenschafts- und Kommunal-Sparkassen, mit der (alljährlich stattfindenden) Erteilung von Kredit zum Ankauf von Obstbäumen begonnen. Der Kredit wird nicht in bar, sondern ausschließlich in Ware gewährt. Er stammt aus Fonds der Landwirtschaftsbank (Bank Rolny). Das den Kredit erzielende Institut liefert den Interessenten eine entsprechende Zahl Bäumchen und zieht von dem Landwirt in Zukunft die anfallenden Raten ein. Der Kredit umfaßt den Preis für die Bäumchen, die Kosten ihres Transports zum Obstgarten des Landwirts und je 20 Groschen pro Bäumchen als Gebühr für die Anpflanzung. Von dem Kredit können Landwirte Gebrauch machen, die einen Obstgarten von mindestens ½ Hektar anlegen. Die Dauer des Kredits ist vier Jahre, und die erste Abzahlung hat in 18 Monaten nach Erhalt des Darlehns zu erfolgen.

Kinderauslegung wurde in einer Verhandlung vor dem Burggericht der Justanna Raczyńska aus Weichhof (Wichów), Kreis Graudenz, zum Vorwurf gemacht. Sie hat am 13. Februar d. J. im Büro des Gemeindevorstandes, Tschierdamm (Pierackiego), wohin sie mit ihren drei minderjährigen Kindern gekommen war, die Kinder dort zurückgelassen und sich in unbekannter Richtung entfernt. Das Urteil gegen diese hartherzige Mutter lautet auf sechs Monate Gefängnis unter Gewährung einer fünfjährigen Bewährungsfrist.

Folgendes blutige Verbrechen meldet das hiesige Wochenblatt „Głos Grudziadzki“: Am Freitag voriger Woche sprang in Lese (Lasin), um 19 Uhr, als ein Grenzwachbeamter eine Straße passierte, der 20jährige Maks Ginter-Grin (der Name ist offenbar falsch, D. R.) auf ihn zu und schlug ihn mit einer Drehtange auf den Kopf, so daß der Geschlagene hinstürzte. Da — wir zitieren wörtlich nach dem Bericht — der Überfall in der Nähe des Polizeipostens sich zutrug, so eilte Ginter dorthin, und mit blitzartiger Schnelligkeit verfehlte er dem sitzenden Kommandanten des Postens einen Schlag. Der dortselbst befindliche zweite Polizeibeamte zog darauf einen Revolver und gab auf Ginter einen Schuß ab, der ihn schwer verletzte. Die Polizeibehörde hat in dieser Angelegenheit eine Untersuchung eingeleitet.

Verstorben ist im städtischen Krankenhaus der Bewohner der Garmeci-Kaserne Roman Zak, der, wie mitgeteilt, am Mittwoch, dem 19. d. M., nachdem er in selbstmörderischer Absicht Sulfäure zu sich genommen hatte, ins Spital eingeliefert worden war.

Taschendiebstahl. Im Gawronskischen Laden wurde dem Landwirt Gustav Kippel aus Badzin, Kreis Tuchel, aus der Jackentasche eine Brieftasche mit 90 Zloty Geldeinfalt entwendet. Als der Tat verdächtig konnte ein Bewohner der ul. Gen. Hallera (Rehdenersstr.) festgenommen werden.

Sachbeschädigung. Von bisher unbekannt gebliebenen Tätern wurde im Laden von Antonina Krzymieniewska, Prez. Moscielkiego (Mtestr.) 17/19, die Schaukastenverklebung eingeschlagen.

Nach wie vor geht die Ordnungsbehörde gegen Personen, die sich nun einmal an die Innehaltung der im allgemeinen Interesse erlassenen Verkehrsvorschriften nicht gewöhnen können, scharf vor. Dem Sonnabend-Polizeibericht zufolge erhielten nicht weniger als 36 Personen aus dem erwähnten Grunde Sofortstrafmandate. Eine Strafmaßnahme war gegen M. Szulc aus Rypin wegen Urkundenfälschung zu erlassen. Festgenommen wurden zwei Diebe, ein Betrunkener und eine unordentliche weibliche Person.

Der Wochenmarkt hatte gute Beschickung, auch regen Verkehr sowie guten Absatz. Die Butter kostete 1,40—1,50, Molkereibutter 1,70—1,85, Eier 0,80—0,90; Äpfel 0,40—0,70, Salat 0,05—0,15, Spinat 0,30—0,40, der erste Spargel 1,60 bis 1,80, Treibhaus-Kohlrabi 3 Stk. 0,80, Rhabarber 0,10 bis 0,15, Radieschen 0,10, Rotkohl 0,20, Mohrrüben 0,10, Zwiebeln 0,10 und Segzwiebeln 0,20—0,30, Kartoffeln 3 Zr. 3,50—3,80, Pfd. 0,04; Hühner 2,00—3,50, Tauben Paar 0,90 bis 1,10, Puten 6,00—8,00, Zuchtgänse 6,00 Zloty. Fische sind während der 6wöchigen Schonzeit recht knapp. Ale preisten 0,80—1,30, Hechte 0,80—1,00, Schleie 0,80—1,00, Breiten 0,60 bis 0,90, Dorische 0,40, Flundern 0,50. Blumen in Töpfen erhielt man für 0,40—1,00 und mehr, Rosen Stk. 0,50 bis 0,60, andere Sträucher 0,10—0,30, Waldblumen 0,05—0,10.

Thorn (Torun)

Der Wasserstand der Weichsel, gegen den Vortag wiederum um 5 Zentimeter zurückgegangen, betrug Sonnabend früh 1,36 Meter über Normal. — Der Schlepper „Spółdzielnia Wiska“ fuhr mit einem leeren und zwei beladenen Rähnen, von oben kommend an der Stadt vorbei. Auf der Fahrt von Warschau nach Thorn, Danzig passierten die Personen- und Güterdampfer „Atlant“ bzw. „Reduta Ordon“, in entgegengesetzter Richtung „Mickiewicz“ bzw. „Wars“.

Jüdische Kommunistin zu sechs Jahren Gefängnis verurteilt. Vor der verstärkten Strafkammer des Thorer Bezirksgerichts hatte sich am Freitag in nichtöffentlicher Verhandlung die Jüdin Ryfco Rechmon wegen kommunistischer Umtriebe zu verantworten. Das Urteil gegen die



Angeklagte lautete auf sechs Jahre Gefängnis, wobei gleichzeitig auf Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte auf gleichfalls sechs Jahre erkannt wurde.

Der Straßenunfall, der sich am Freitag nachmittag in der ul. Szeroka (Breitestraße) zutrug und über den wir in der Sonntagsausgabe bereits kurz berichteten, ist zum Glück nicht so schwer verlaufen, wie es zuerst den Anschein hatte. Der 7 Jahre alte Marion Konieczki, dessen Eltern in der ul. sm. Ducho (Heiligegeiststraße) 11/12 wohnen, überquerte plötzlich die Straße und geriet unter das Motorrad des Kaminierers Kuslewski, ul. Romana Dmowskiego (Culmer Chaussee) 171. Das Kind erlitt bei dem Sturz blutende Verletzungen im Gesicht und wurde, während sich im Nu eine große Gaffermenge bildete, endlich durch einen hinzueilenden Maurer aufgehoben und von der Straße zum Verbinden fortgebracht. Die Mutter des Jungen, die das Unglück mit eigenen Augen ansehen mußte, stürzte mit lautem Aufschrei ohnmächtig hin. Das Kind wurde später in einer Autodroschke zum städtischen Krankenhaus, Abteilung Thormöcker, gebracht.

Wegen Verstoßes gegen die Verkehrsvorschriften wurden am Freitag 59 Personen, wegen anderer Verstöße weitere neun Personen mit polizeilichen Sofort-Strafmandaten bedacht. Je vier wurden an diesem Tage zu Protokoll genommen: 4 Übertretungen der Wegeordnung, 3 Fälle von Trunkenheit, 2 Finanz-Übertretungen, 4 Fälle öffentlicher Anstößigkeit, je 1 Fall illegalen Waffenbesitzes, illegalen Hausierhandels und Übertretung der Polizeistunde, eine Nichtbefolgung polizeilicher Sanitätsvorschriften und ein Verstoß gegen polizeiliche Fernverkehrsbestimmungen.

Dirschau (Tczew)

Ein tödlicher Eisenbahnunfall ereignete sich am 21. d. M. um 21.30 Uhr auf dem Rangier- und Güterbahnhof Viehnhof bei Dirschau. Der 58 Jahre alte Maschinist Bernhard Szewels, wohnhaft in Dirschau, ul. Slowackiego Nr. 3, befand sich auf dem Dienstwege und wurde hierbei von einem Güterzug überfahren. Die herbeigerufene Ärztekommision konnte nur den sofort eingetretenen Tod feststellen und die Überführung der Leiche in das St. Vinzenzkrankenhaus veranlassen. Der Tote hinterläßt Frau und zwei Kinder.

Gestohlen wurden dem J. Ossowski, Dirschauer Wiesen, 15 Hühner. — Festgenommen wurde von der Polizei ein Franz Mielki aus Opalenia (Münsterwalde), bei welchem mehrere Fahrräder vorgefunden wurden, die wahrscheinlich von Diebstählen herrühren.

Der letzte Wochenmarkt brachte: Butter zu 1,30—1,40, Eier 0,85—0,90, Tauben Stüd 1,00—1,10, Mohrrüben ein Pfund 0,15, Weiskohl 0,10, Rotkohl 0,15, Spinat ein Pfund 0,30, Salat ein Kopschen 0,05, Rhabarber 0,20, Zwiebeln 0,20, Weikohl ein Sträuchchen 0,05. Auf dem Fischmarkt kosteten: Flundern vier Pfund 1,00, geräucherter Flundern ein Pfund 0,80, Karbonade 0,90, Karpfen 1,00, Kalbsfleisch 0,50 bis 0,60, Schweinefleisch 0,80—0,90, Rindfleisch 0,70—0,80, Leber 0,80, Schmalz 1,20.

Rontz (Chojnice)

rs Bekrakte illegale Abwanderung. Im Februar dieses Jahres verkaufte ein gewisser Bruno Sutter aus Loda seine Wohnungseinrichtung und machte sich mit dem Erlös mit Frau und siebenjähriger Tochter auf den Weg nach dem Reich, wobei sie die Grenze heimlich überschritten. Die Familie wurde aber von den deutschen Behörden wieder über die Grenze nach Polen abgeschoben. Sutter und seine Frau hatten sich jetzt vor dem Gericht wegen illegalen Grenzübertritts, Schmuggels, sowie wegen Devisenvergehens vor Gericht zu verantworten. Sutter wurde zu sechs Monaten Arrest und 370 Zloty Geldstrafe verurteilt. Die Ehefrau erhielt einen Monat Arrest, außerdem wurden 356 Reichsmark konfisziert.

rs Wegen verurteilten Betruges, indem er sich auf eine gefälschte und mit dem Namen des Gutsherrn Wandtke, Dittrowitz, verfehene Quittung für 17 Zentner Roggen Geld verschaffen wollte, wurde Roman Kolbiecki aus Dittrowitz zu acht Monaten Gefängnis verurteilt.

rs Auf dem letzten Jahrmarkt in Bruch waren 80 Kühe und 71 Pferde angetrieben. Für Kühe wurden 50—200 Zloty gezahlt, für Pferde 70—500 Zloty. Es waren jedoch wenig Kauflustige erschienen, Händler fehlten ganz. Die Umsätze waren gering.

rs Auf dem letzten Wochenmarkt kostete: Butter 1,20—1,50, Molkereibutter 1,70, Eier 0,70—0,80, Hühner 1,80—3,00, Enten 3,00—3,50, Gänse 4,00—5,00, Puten 4,00—6,00, Tauben 1,00—1,20 das Paar, Pflöche 0,30—0,50, Barje 0,30—0,60, Hechte 0,80—0,90, Schleie 0,90—1,00, Karpfen 0,90, Maränen 0,80, Forellen 1,30, Ale 1,30, Nuppen 0,70, Karaschen 0,40—0,90, Weiskohl 0,30—0,50 pro Kopf, Rotkohl 0,40—0,80, Salat 0,10, Spinat 0,35, Mohrrüben 0,25 Zloty.

✓ **Argentan (Gniwskow), 28. April.** Dem Besitzer Joachimias in Seedorf (Jazezierze) wurden aus einer Kiste ca. 18 Zentner Kartoffeln gestohlen. — Ebenso hatten Diebe den Wohnern von Schöngrund (Szpital) Julius Goll und Blasjak aus den Kisten Kartoffeln gestohlen. Als der Polizeiposten des Ortes die Täter bemerkte und ihre Verfolgung aufnahm, warfen sie die Säcke mit den Kartoffeln in den Graben und entflohen auf ihren Rädern.

✓ **Brzesko (Wabrzejno), 24. April.** Aus dem hiesigen evangelischen Friedhof wurde das Grabmal von Matthes-Mielus durch Begehen mit einer Kalklösung geschändet. Der Täter konnte bisher nicht ermittelt werden.

Am Donnerstag wurde aus dem Werkzeugkasten des dem Ido Bod gehörenden und im Flur des Landbundeshauses stehenden Motorrad, sämtliche Werkzeug und Schmiedmaterial gestohlen. Sofort eingeleitete Nachforschungen führten zur Feststellung des Diebes, eines gewissen 18 Jahre alten Cander.

✓ **Ex Grin (Krynja), 24. April.** Aus bisher noch nicht ermittelten Gründen entstand auf dem Anwesen des Landwirts Gapiński in der Ortschaft Mamlicz ein größeres Schadenfeuer. Die Rettungsmaßnahmen gestalteten sich schwierig. Die Scheune ist fast vollständig niedergebrannt. Das Feuer griff mit rasender Geschwindigkeit um sich und sprang auch auf zwei Schuppen über, die ebenfalls vollständig vernichtet wurden. Außerdem fielen den Flammen landwirtschaftliche Maschinen und ein Teil des lebenden Inventars zum Opfer.

✓ **Br Odgingen (Gdynia), 24. April.** In einer Sitzung der Ausführungsabteilung für den Badeort Ableshorst (Drkawa) wurden weitgehende Pläne, die in zehn Jahren verwirklicht werden sollen, besprochen. Das vorliegende Programm hat die Schaffung eines 50 Meter breiten und drei Kilometer langen Badesandes vorgesehen, welcher von der Seeseite durch einen Wellenbrecher geschützt werden soll. Dieser Wellenbrecher wird so hergestellt, daß er als Promenadenweg benutzt werden kann. In dem entstandenen Bassin werden Abteilungen für den Wassersport, sowie Bäder errichtet werden, auch sollen Anlegestellen für Jachten und Motorboote geschaffen werden. Auf dem Festlande sind Hypodromanlagen, Tennisplätze, Sportstadien in Aussicht genommen. Weiter weist der Plan Promenadenwege, Bühnen- und Konzertmuscheln, Gärten, Blumenbeete und Grasflächen auf. Dieses Gelände ist für etwa 20000 Personen berechnet. An Gebäulichkeiten ist ein großes Kurhaus mit Kaffee und den modernsten Heilbädern projektiert. Auch ist der Bau eines Hotels mit 250 Fremdenzimmern in Aussicht genommen.

✓ *** Gogolin, 28. April.** Seinen 65. Geburtstag beging am 20. April in seltener körperlicher und geistiger Frische der Besitzer August Bulgrin aus Bierzuchinek, Kreis Bromberg. Er bewirtschaftet eine 60 Morgen große Landwirtschaft und ist Kriegsteilnehmer und Ritter des Eisernen Kreuzes 1. Klasse.

✓ **z Nowoclaw, 28. April.** In der Nähe des Schützenhauses wurde der 42jährige Arbeitslose Gabriel Penartowicz besinnungslos aufgefunden. In seiner Tasche befand sich eine leere Zigarettasche.

Vor dem Bromberger Bezirksgericht hatten sich hier die Arbeitslosen Bogusław Helmiński und Tomasz Klejnczak wegen Überfalls auf einen Eisenbahnwärter und Verleumdung des Beamten zu verantworten. Ihnen wurden drei Monate Gefängnis zubisittet. Sodann hatte sich Edmund Pelesznicki wegen angeblichen Schmuggels eines Motorrades zu verantworten. Der Angeklagte erhielt sechs Monate Gefängnis. Piotr Pylewicz hatte unter Eid eine falsche Aussage gemacht. Das Urteil lautete für ihn zehn Monate Gefängnis ohne Bewährungsfrist.

✓ **e Kofocko, 22. April.** In der vergangenen Woche wurde der frühere Gastwirt Böttcher aus Bruck I von mehreren jungen Buren so zerbissen, daß an seinem Antlitz gezeichnet wird. Die Polizei ist davon benachrichtigt.

Bei dem ersten Gewitter, das über unsere Gegend ging, zündete der Blitz bei dem Besitzer Brüggemann in Dorpat, Kreis Culm. Es brannten Stall und Scheune vollständig nieder. Mitverbrannt sind sämtliche Maschinen und Futtermittel. Der Schaden beträgt 15000 Zloty.

✓ **z Unisensfelde (Dabrowa Biskupia), 28. April.** Drei Diebe hatten bei der Besitzerin Ludwika Milorek in Błotkowiec ein größeres Schaf im Mauerwerk des Schweinestalls ausgehauen, um ein Maifschwein zu stehlen. Durch das verursachte Geräusch war jedoch der Knecht erwacht und als er um Hilfe rief, entflohen die Banditen in unbekannter Richtung. — In Sendzin erlitt eine 70 Jahre alte Frau eine schwere Rauchvergiftung. Die Frau hatte vor dem Zubettgehen in Ofen noch Briketts aufgelegt. Am nächsten Morgen war das Zimmer mit Rauch gefüllt und man fand die alte Frau bewußlos im Bette liegend, vor. Mit Hilfe der Nachbarn wurde ein Arzt herbeigerufen, dem es gelang, die Frau wieder ins Leben zurückzurufen.

✓ **h Abbau (Ruhawa), 22. April.** Als der Landwirt Bogun aus Abbau Lubau aus der Stadt nach Hause fahren wollte, scheuten plötzlich seine Pferde in der Danzigerstraße und gingen durch. Um die wildgewordenen Pferde zu bändigen, lenkte er sie zur Seite. Hierbei kam ein Pferd zum Sturz und der Fahrer schlug mit ganzer Kraft gegen das Schaufenster des Papierwarengeschäfts Opalka. Die Glasscheibe, die einen Wert von etwa 600 Zloty hatte, ist zertrümmert.

✓ **r Wroclaw (Wroclaw), 21. April.** In der vergangenen Nacht wurde in dem Eisen- und Kolonialwarengeschäft von Ernst Rika mit einem großen Stein die Schaufensterscheibe eingeschlagen. Verschiedene ausgestellte Glas- und Porzellanwaren wurden dabei zertrümmert. Den genannten Kaufmann hat man nun schon zum zweiten Male mit solcher „Aufmerksamkeit“ bedacht. Von dem Vorfall ist die Polizei benachrichtigt worden.

✓ **y Keshort (Przysieki), 28. April.** Aus noch unbekannter Ursache brach bei dem Besitzer Bruno Kielczynski aus Keshort ein Feuer aus, das sämtliche Gebäude einäscherte. Infolge des starken Windes übertrug sich das Feuer auf Nachbargebäude. Dem Besitzer Kielczynski sind zwei Wagen und mehrere Stubenheizungen verbrannt. Bei dem Eigentümer Hugo Firchau konnte man alles bis auf einen Drehschiff retten. Die Wohnhäuser konnten gehalten werden.

✓ **sd Stargard (Starogard), 21. April.** Aus dem seit mehreren Jahren stillliegenden Sägewerk von Münchau wurden verschiedene Maschinenteile und ein Kultivator gestohlen. Eine des Diebstahls verdächtige Person aus Kbl. Stargard wurde von der Polizei festgenommen.

Wegen Pflasterungsarbeiten in der ul. Kosciuszki wird vom 25. April ab der Verkehr in Richtung Pielisn-Störz über die Straßen Przeskok und Pomorska geleitet.

Wojewodschaft Posen.

Theologische Prüfungen in Posen.

Vor der Theologischen Prüfungskommission des Evangelischen Konfessionsrats fanden in dieser Woche Prüfungen statt. Das erste theologische Examen wurde bestanden von den Kandidaten Karl Gilmers aus Wietlitz, Kreis Gnesen; Ernst Fröhlich aus Schmiedel; Erich Pfeiffer aus Bensberg und Willi Sinner aus Ostrowo.

Für die zweite theologische Prüfung hatte sich nur ein einziger Kandidat Otto Dumke aus Wilsch, Kreis Kolmar, gemeldet, der die Prüfung bestand.

✓ **k Czarnikau (Czarnków), 24. April.** Die Generalversammlung der hiesigen Genossenschaftsbank fand im Kaffee Prok statt. Der Bank gehören augenblicklich 58 Mitglieder an. Bankleiter Rudolf Benek gab zunächst den Revisionsbericht 1937/38, sowie die Rechnungslegung. Dem Vorstand wurde Entlastung erteilt und dem Bankleiter die besondere Anerkennung der Genossen ausgesprochen. Sanktionsgemäß schieden aus dem Aufsichtsrat die Herren Carl Sanktke und Albert Sommer aus, beide wurden einstimmig wiedergewählt.

✓ **k Czarnikau (Czarnków), 28. April.** Am 22. April wurde in dem gräflichen Walde bei Smolary (Zeerente) von einem Förster eine stark in Verwesung übergegangene Leiche gefunden. Es wurde sofort am Sonnabend die gerichtliche Untersuchung eingeleitet. Man ermittelte, daß es sich bei der Leiche um die der 30jährigen Helene Górzny aus Krucz handelt, welche seit März vorigen Jahres verschollen ist.

Ein heftiger Wirbelsturm legte Sonnabend abend gegen 8 Uhr über die Stadt. Im Augenblick waren die Straßen in eine dunkle Staubwolke gehüllt, Dachziegel klapperten hernieder, Bäume und Zäune wurden auf vielen Stellen umgebrochen und viele Radioantennen umgerissen. Ein Gefährte der Drogerie Sulzewski erhielt durch einen niederfallenden Dachstein eine Handverletzung. Nach dem Wirbelsturm setzte Gewitterregen ein.

✓ **z Posen (Poznań), 28. April.** In der Nacht zum Freitag wurde in das Handwerksartikelgeschäft „Masotte“, Inhaberin Frau Irene Fehner, St. Martinstraße 28, von unbekannten Tätern ein schwerer Einbruch verübt. Gestohlen wurden Waren im Werte von 1500 Zloty und 300 Zloty Bargeld.

Freitag abend unternahm der in der ul. sw. Jana wohnhafte 54jährige Henryk Dawigowski aus unbekannter Ursache einen Selbstmordversuch, indem er sich eine Kugel in den Mund schoß. Er wurde im hoffnungslosen Zustande ins Krankenhaus geschafft.

Verstirbt ist seit dem 19. d. M. der Pflingling des am St. Lazarus-Markt wohnhaften Leon Adamski, die elfjährige Christine Prymas.

Danzigs Ehrenbürger einst und jetzt.

Mit der Überbringung des Ehrenbürgerbriefes der Stadt Danzig an den Führer des deutschen Volkes Adolf Hitler aus Anlaß seines 50. Geburtstages vergab die Stadt an der Mündung der Weichsel im Wandel von mehr als hundert Jahren zum zwanzigsten Male ihre höchste Ehrung. Ältester Ehrenbürger von Danzig ist der greise Generalfeldmarschall August von Mackensen. Diese Ehrung wurde dem ruhmgeliebten deutschen Heerführer am 6. August 1915 bald nach seiner Ernennung zum Generalfeldmarschall für die Einnahme von Lemberg (22. Juni 1915) zuteil. Sie galt, nach der Bezeichnung durch den Magistrat der Stadt Danzig, „dem langjährigen wohlwollenden Freunde der Stadt, in dankbarer Anerkennung der unvergänglichen Verdienste, die er sich im Weltkriege auf den Schlachtfeldern des Ostens um die Sicherung der deutschen Ostmark und damit auch um die Stadt Danzig erworben habe.“

Am gleichen Tage, am 6. August 1915, wurde auch der Generalfeldmarschall von Hindenburg durch Verleihung des Ehrenbürgerrechts der Stadt Danzig geehrt, und zwar als „der sieggekürzte Heerführer auf dem Kriegsschauplatz des Ostens und als Erreiter und Beschützer des altpreussischen Ostlandes, dem auch die Stadt Danzig sich zu unauflöslicher Dankbarkeit verpflichtet fühlte.“

Nach der in Verfallenen erfolgten Abtrennung Danzigs vom Deutschen Reich erhielt der dem Danziger Heimatboden entstammende Dichter und Schriftsteller Dr. Max Halbe den Ehrenbürgerbrief der Stadt Danzig aus Anlaß der Vollendung seines 60. Lebensjahres am 4. Oktober 1925. Diese Auszeichnung wurde ihm wegen seiner Verdienste als Künstler von der deutschen Wesensart Danzigs in Dichtung und Schrifttum zuteil.

Im neuen Danzig nationalsozialistischer Staatsführung erhielt Gauleiter Albert Forster vom Senat der Freien Stadt Danzig den Ehrenbürgerbrief Danzigs am 14. Juli 1933 „in Würdigung und dankbarer Anerkennung seiner hervorragenden Verdienste um die nationale Erhebung Danzigs.“

Die Reihe der Ehrenbürger der Stadt seit Bestehen der Städteordnung überhaupt wurde eröffnet mit dem preussischen Ministerpräsidenten Otto Freiherrn von Manteuffel (1805/82). Ehrenbürger der Stadt Danzig waren dann Reichskanzler Graf Caprivi und die Oberpräsidenten der Provinz Westpreußen von Ernst Hansen und Staatsminister a. D. Dr. von Gohler, Regierungspräsident von Blumenthal, Polizeipräsident von Clausen, Oberbürgermeister Leopold von Winter (1863/90), Reichstagsabgeordneter Heinrich Redert, der Danziger Historiker Böschin, Geheimer Kommerzienrat Damm, Geheimer Sanitäts- und Medizinalrat Dr. Hegge, Geheimer Oberbaurat Liebe, Stadtbaurat Albert Licht sowie die Vorsteher der Danziger Stadtverordnetenversammlung Otto Steffens und Emil Berenz. (bp.)

Arthur Benz.

Beethovens Neunte Sinfonie

auf dem Langen Markt in Danzig.

Das für den Juni in Aussicht stehende Weichselländersängerfest, zu dem in Danzig 6000 Sänger aus den Nachbargauen und angrenzenden Ländern erwartet werden, wird einen erwünschten Ausgangspunkt zur Werbung für das deutsche Lied werden und, wie gehofft wird, auch die Jugend für die Pflege des deutschen Liedes in den Chören gewinnen, denn heute ist die Lage leider so, daß das Durchschnittsalter der Danziger Sänger verhältnismäßig hoch liegt.

Vor allem wird aber die Aufführung von Beethovens 9. Sinfonie der Erneuerung der Chorbewegung in Danzig einen mächtigen Antrieb geben. Denn einer der Höhe-

Beim Spiel auf einem Neubau stürzte der 12jährige Antoni Breza von einem Gerüstbalken und wurde mit lebensgefährlichen Verletzungen ins Stadtkrankenhaus geschafft. — Einen schweren Unglücksfall erlitt am Freitag der 63jährige Tischler M. Włodarczyk, am Bernhordinerplatz wohnhaft, indem er bei einem Sturz ein Auge einbüßte. Er wurde in die Universitäts-Augenklinik geschafft. — Die Rettungsbereitschaft wurde Sonnabend nacht nach dem fr. Kurfürstentor 10 gerufen, wo der Restaurateur Włodyslaw Stróżyk schwer erkrankt war, wie der Arzt der Rettungsbereitschaft feststellte, am Delirium tremens. Nach Anwendung verschiedener ärztlicher Maßnahmen wurde der Schwerkranke zu seiner eigenen Sicherheit im Polizeigewahrsam untergebracht.

✓ *** Samotshin (Szamocin), 28. April.** Die Schützen-Gilde führte ihre Generalversammlung durch, in der der Vorstand die Jahresberichte bekanntgab. Als Leiter der Generalversammlung wurde Bürgermeister Jozefowski gewählt. Das diesjährige Königsschießen soll am 2. Pfingstfeiertag und am Sonntag vor Pfingsten stattfinden. Jedes Mitglied kann an jedem der beiden Tage 2 Schuß auf die Königsscheibe abgeben. Beschlossen wurde 300 Zloty für die Luftschutze zu zeichnen und 25 für Uniformen des Reservistenvereins zu spenden.

Die Generalversammlung des Verbandes für Handel und Gewerbe fand am Freitag im Hotel Erdmann statt. Vom Hauptverband waren die Herren Dr. Tomaszewski und May, von der Geschäftsstelle Kolmar die Herren Buchwald, Fuchs und Schwarz erschienen. Nach Eröffnung durch den Obmann wurde die übliche Tagesordnung erledigt. Fünf Mitglieder wurden neu aufgenommen. Obmann Erdmann erstattete den Bericht der Obmannschaft und Mitgliederversammlung in Posen am 13. d. M. Es folgten die Berichte des Vorstandes und die Wahlen unter Leitung von Dr. Thomaszewski. Da der bisherige Obmann eine Wiederwahl ablehnte, wird sein Stellvertreter Kaufmann Zilsdorf gewählt. Schriftführer und Kassierer werden die Kaufleute Hagt und Schramm. Kassierprüfer Garkke und Erdmann, Stellvertreter Conrad und Preuß, Zeitungsmann Hagt, Beirat Zilsdorf, Vertreter Erdmann. Geschäftsführer May hielt einen Vortrag über neue Verordnungen. Es wurde beschlossen, auch in diesem Jahre eine gemeinsame Messefahrt zu organisieren. Nach längerer Aussprache über verschiedene Angelegenheiten wurde die Sitzung gegen 11 Uhr geschlossen.

Bei Hämorrhoiden und Stuhlbeschwerden ist das natürliche „Franz-Josef“-Bitterwasser — ein Glas davon auf nüchternen Magen genommen — infolge seiner schmerzlos reinigenden und angenehmen erweichenden Wirkung zu fortgesetztem Gebrauch besonders gut geeignet. Fragen Sie Ihren Arzt. 5158

punkte des deutschen Chorchaffens ist ja der letzte Satz der Neunten mit der gewaltigen, in Chören verorteten Ode von Schiller „An die Freude“. Das Werk soll, um es zu höchstem Erlebnis für die Bevölkerung werden zu lassen, unter Einwirkung größter Mittel und Chöre auf Danzigs berühmtem Langen Markt, der für die Aufführung einen stimmungsvollen Rahmen geben wird, unter freiem Himmel zu Gehör gebracht werden. Für die Leitung der Aufführung ist, wie der Direktor der Danziger Landeskulturstiftung Dr. Goergens mitteilt, der Präsident der Reichsmusikkammer Dr. Peter Raabe gewonnen worden.



Der Abschluß der Europameisterschaften im Bogen.

Polen errang die Europameisterschaft der Männermannschaften.

Am Sonnabend gelangten die Europameisterschaften im Bogen in der irischen Hauptstadt Dublin zum Abschluß. Auch die Schlußkämpfe brachten wieder Überraschungen, die aber teilweise auf die nicht immer einwandfrei gefällten Urteile der irischen Schiedsrichter zurückzuführen sind.

Im Fliegengewicht errang der Ire Jangle die Europameisterschaft nach Punkten über den Deutschen Obermaier.

Im Bantamgewicht siegte der Italiener Sergio verdient über den Ungarn Bondi.

Im Federgewicht hatte nach objektiver Beurteilung der Pole Gortek den Europameistertitel erhalten müssen, er distanzierte den Kampf drei Runden lang und ließ nur selten den Iren Domball zu Worte kommen. Überraschenderweise wurde dem Iren der Titel zuerkannt.

Im Leichtgewicht besiegte in überzeugender Form der Deutsche Nürnberg den Esten Kanaepi. Der Deutsche war drei Runden lang überlegen und gewann in vollständiger Sicherheit den Europameistertitel. Im Bantalgewicht besiegte der Pole Kolecynski nach hartem Kampf den Schweden Erik Agren. Die Überlegenheit des Polen kam erst in der dritten Runde zur Geltung.

Im Mittelschwergewicht unterlag der Pole Pisarski dem Esten Raadil, der durchaus verdient den Europameistertitel erhielt.

Im Halbschwergewicht holte sich der Italiener Rufina gegen den Polen Szynura den Europameistertitel.

Im Schwergewicht bewies der Schwede Tand erg, daß sein Sieg über den Deutschen Runge doch nicht ein Zufall war, denn er konnte in überzeugender Form den Italiener Bazzari besiegen und dadurch den Europameistertitel nach Schweden bringen.

Zu der Mannschaftswertung steht Polen mit 20 Punkten an erster Stelle. Es folgt Italien mit 17 Punkten, Deutschland mit 13, Irland mit 12, Schweden mit 10, Estland mit 9, Ungarn mit 6, England mit 5, Belgien mit 3, Finnland mit einem und Dänemark mit 0 Punkten.

Am Sonntag fand ein Abschiedsbanquet für alle Teilnehmer statt, auf welchem der polnische Mannschaft der goldene Europa-Pokal überreicht wurde. Die diesjährigen Europameisterschaften im Bogen werden insofern in die Bogenhistorie eingehen, als die Ergebnisse vielfach nicht vom Schiedsrichter-Kollegium gefällt, sondern vom irischen Publikum erzwungen worden sind. Die Beteiligung des Publikums durch Ablehnung oder Zustimmung ist zwar nie auszusprechen. Es dürfte aber nicht so weit kommen, daß die Schiedsrichter nach gefällten Urteilen sich dem Zwange des Publikums beugen, und ihr Urteil rückgängig machen. Diese Tatsache fällt gerade in einem Staate wie Irland, der sonst ein sportlich vorbildliches Publikum zu haben pflegt, mit Recht unangenehm auf. Andererseits wäre eine solche Tatsache vielleicht gar nicht aufgefallen.

362 Kilometer im Segelflugzeug.

Neuer Weltrekord eines Deutschen.

Der deutsche Segelflieger Bräutigam stellte am 21. April einen neuen Weltrekord auf. Er konnte im Fernzielsegelflug mit dem Start von der Segelflugschule Groß-Wiederswalde des NS-Fliegerkorps nach Wien, Flugplatz Alpern, insgesamt 362 Kilometer zurücklegen. Er benutzte dabei ein doppeltstages Segelflugzeug Muster Kranich mit dem Fliegerlehrer Mayer als Begleiter. Bräutigam benötigte zu dem Flug von der bei Chemnitz gelegenen Segelflugschule über Böhmen und Mähren nach der Ostmark insgesamt 5 1/2 Stunden Flugzeit.

Warnung vor Sowjetrußland.

Eine aufschlußreiche polnische Pressestimme zu den englisch-russischen Verhandlungen.

Die polnische öffentliche Meinung zeigt auch weiterhin ein großes Interesse an den Verhandlungen zwischen London und Moskau, wobei man sich dagegen verwahrt, daß England diese Verhandlungen ohne Polen führt. Der „Kurjer Polski“ mahnt England zur Vorsicht, zumal der Standpunkt Polens in der Frage des Durchmarsches von sowjetrussischen Truppen oder des Überfliegens von russischen Flugzeugen wiederholt klar präzisiert worden sei. Das Warschauer Blatt begründet diesen Marmruf folgendermaßen:

Die polnische öffentliche Meinung ist sich vollkommen klar in der Beurteilung alles dessen, was in der Sowjetunion vorgeht. An der Schwelle unserer Unabhängigkeit stand die militärische Auseinandersetzung mit der Sowjetunion, und diese Tatsache vermochte nichts zu verwischen. Ausgeschlossen konnte auch nicht der tiefe Abscheu werden, der in den breitesten Kreisen der polnischen Bevölkerung alles das weckt, was in Rußland unter der Regierung der heutigen Herren des Roten Kreml geschieht. Übrigens konnten die tiefen Erschütterungen, die das innere Leben der Sowjetunion seit Jahren trüben, nicht ohne Einfluß auf den staatlichen und vor allem militärischen Wert des Sowjetverbandes bleiben. Wir wissen ferner, daß sich die Sowjets bemühen werden, aus jedem größeren Konflikt zwischen den kapitalistischen Staaten für sich die größten Vorteile zu ziehen und auf den Trümmern der durch diesen Konflikt erschöpften westlichen Staaten entstandenen Ordnung ihre Struktur zur Herrschaft kommen zu lassen, die dem Untergang der europäischen Zivilisation und der europäischen Kultur gleichkommt.

In den weiteren Ausführungen versucht der „Kurjer Polski“ das Verben Englands um Moskau gewissermaßen zu rechtfertigen: „Eine Verständigung mit der Sowjetunion hat vom englischen Gesichtspunkt aus stets einen gewissen Reiz gehabt, der Aktualität. Bei der heutigen politischen Lage wird der Gedanke, den sowjetrussischen Koloss für die nähere oder weitere Zusammenarbeit, besonders für die Weststaaten, die nicht genau darüber informiert sind, was tatsächlich im Innern dieses Kolosses vorgeht, zu gewinnen, immer ein Faktor bleiben, der einer gewissen Anziehungskraft und eines gewissen Reizes nicht entbehrt. Ist schon Frankreich längst dieser Anziehungskraft unterlegen, so wirkt sie auf England um so stärker aus dem Grunde, weil es Berührungspunkte mit der Sowjetunion auch außerhalb Europas hat. Hier ist denn auch die Hauptursache dieser Wendung zu suchen, die wir nach den Jahren der Zurückhaltung gegenüber der Sowjetunion heute in der englischen Politik beobachten. Die Tatsache (?), daß die japanische Flotte den Kurs auf das Mittelmeer genommen hat, ist eine charakteristische Illustration für die Beurteilung dieser Entwicklung.

Auf die Rolle eingehend, die England der Sowjetunion vom Gesichtspunkt seiner europäischen Interessen zuweisen möchte, meint das Blatt, es sei klar, daß heute, da eine Reihe von europäischen Ländern die größte Gefahr von deutscher Seite wittert, besonders wichtig die Haltung der Sowjetunion sei. Vor allem liegt es im Interesse der Länder im Norden und Südosten Europas, sich den Rücken vom Osten zu sichern. Andererseits werde sich England sicher darüber klar sein, daß die Einschaltung der Sowjetunion in europäische Fragen als Faktor, der an dem Gleichgewicht dieser Fragen zusammenarbeiten soll, eine höchst delikate Angelegenheit sei, die das europäische Gleichgewicht, statt es zu unterstützen, verletzen könnte. Und gerade deshalb, weil das Bewußtsein der sowjetrussischen Gefahr bei den Ländern des Nordens und Südostens Europas so lebhaft ist, könnte es, wenn sie aufstreten sollte, leicht Wasser auf die deutsche Mühle führen. Und daran, meint das Blatt, werde es England sicher nicht liegen.

Hieraus zieht der „Kurjer Polski“ folgenden Schluß: „Wir schauen mit Wohlwollen auf die Zusammenarbeit Englands mit der Sowjetunion auf der Plattform breiter und ferner Probleme des Empires. Soweit es sich aber um die uns nahe Plattform der europäischen Verhältnisse handelt, so sind wir für eine Zusammenarbeit mit der Sowjetunion jedoch nur in solchen Grenzen, die eine Sicherung im Osten nicht in eine Gefahr aus dem Osten verwandeln würde. Und darüber könne man sich nicht über die Köpfe jener Länder hinweg entscheiden, die besonders empfindlich für diese Gefahr sind.

Sowjetrußland macht Vorschläge.

Unveränderte Haltung Polens und Rumäniens.

London, 23. April. (P.M.) Die Londoner Zeitungen berichten, daß die Sowjetregierung jetzt der Britischen und Französischen Regierung konkrete Vorschläge gemacht habe. Es werde angenommen, daß die sowjetrussischen Vorschläge unverzüglich durch die Britische Regierung geprüft werden würden.

Im Zusammenhang mit der Antwort Rußlands auf die englischen Vorschläge wird in englischen politischen Kreisen erklärt, Litwinow habe dem Britischen Botschafter Seeds erklärt, daß Rußland bereit sei, gemeinsam mit England und Frankreich jedem „Angriff“ in Europa entgegenzutreten. Die politischen Kreise sind der Ansicht, daß Sowjetrußland seine Wichtigkeit, eine Konferenz der interessierten Staaten einzuberufen, aufgegeben habe. Im Laufe der letzten Tage habe sich England bemüht, die Zweifel der Sowjetunion über die Bedeutung der britischen Garantie zu zerstreuen. Weiter betone die russische Antwort, daß Rußland nicht mehrere gegenseitige Hilfsabkommen abschließen, sondern sich auf die Verständigung mit England und Frankreich beschränken werde.

In London sei man sich über die Bedeutung der Vorbehalte Polens und Rumäniens klar. In dieser Beziehung habe sich nichts geändert. Es wird angenommen, daß die englische Antwort erst nach einigen Tagen, nachdem man sich mit dem Standpunkt Polens und Rumäniens bekannt gemacht habe, nach Moskau abgesandt werden wird.

Die Hintergründe der polnischen Schutzmaßnahmen

nach französischer Darstellung.

Eine Reihe von polnischen Blättern, darunter das Wilnaer „Słowo“, der Krafauer „Złoty Wąsek“, der Kurjer „Kurjer Codzienny“ und der Lodzer „Kurjer Łódzki“ brachten vor einigen Tagen in mehr oder minder großer Aufmachung einen Auszug aus einem in der Pariser Wochenschrift „Candida“ erschienenen Bericht über die Lage Polens und Jugoslawiens nach der Befestigung von Böhmen und Mähren durch Deutschland und von Albanien durch Mussolini. In diesem Artikel, der den französischen Publizisten Bertrand de Jouvenel zum Verfasser hat, werden die unsinnigsten Gerüchte über die Beziehungen zwischen Polen und Deutschland als lauterste Wahrheit verzapft. Das Wilnaer „Słowo“ entnahm dieser Schilderung folgende sensationelle Mitteilungen:

„Am 21. März, demselben Tage, an dem die Welt erfuhr, daß sich Deutschland das Memelgebiet angegliedert habe, empfängt Minister von Ribbentrop den Polnischen Botschafter und entwickelt vor ihm die logischen Folgen, die das Ergebnis des neuen Gleichgewichts der Kräfte in Europa sind. Deutschland bezieht sich — so sagt der deutsche Minister — mit der Regelung der territorialen Fragen. Der Führer wünsche, daß der nächste Parteikongreß ein Kongreß des Friedens werde. Bis dahin müßten also die Anomalien an der polnisch-deutschen Grenze beseitigt werden. Es handelt sich dabei nicht um Vieles, erklärte Herr von Ribbentrop: Danzig ist eine deutsche Stadt, sie müßte also zu Deutschland zurückkehren. Die deutschen Automobilfahrer, die von Stettin nach Königsberg fahren, müßten ihre Fahrt durchfahren können, ohne vor den Gebäuden der polnischen Zollbeamten Halt zu machen. Dazu ist eine Autobahn durch den Korridor notwendig. Zum Schluß noch eine kleine Frage: Oberberg. Oberberg müßte wieder zum Reich zurückkehren. Die Polnische Regierung gab, nachdem sie am 21. März abends die deutschen Ansprüche auf Danzig in Erfahrung gebracht hatte, unverzüglich den Befehl, zwei Jahrgänge zu mobilisieren.“

Im Laufe der nächsten zwei Tage wurden, so erzählt de Jouvenel weiter, die Grenzen von Danzig provisorisch besetzt und von der Danziger Polizei besetzt, die Mühen des früheren Husaren-Regiments trug. Gegen wen bezweckte diese Polizei den Schutz der Stadt vor? — Gegen die polnische Armee! versichert de Jouvenel, da der Polnische Generalkommissar Minister Chodacki den Danziger Behörden ohne Umschweife folgendes zu verstehen gegeben hatte: „Wollt ihr Danzig besetzen, bitte sehr! Ich möchte jedoch betonen, daß wir es vor euch besetzen werden. Wir verfügen über sieben Wege und drei Eisenbahnlinien, um in das Gebiet der Freien Stadt einmarschieren zu können. Woher kann die deutsche Armee kommen? Aus Elbing, das 53 Kilometer entfernt liegt? Ihr müßt erst die Weichsel überqueren, über die ihr auch nicht eine Brücke habt. Wo immer eure Abteilungen über den Fluß setzen wollten, werden die unseren schon an Ort und Stelle sein. Wir werden keine vollzogenen Tatsachen dulden.“

„Die Flugzeuge der Stadt Danzig knatterten am 23. März, d. h. in der Zeit, da Hitler in Memel weilte, den ganzen Tag über. Die Bevölkerung, in Aufregung versetzt durch den Lärm und die Nachrichten, erwartete daß der Führer auf dem Rückwege die Danziger Frage lösen werde. Doch die Flugzeuge signalisierten eine zu große Zahl polnischer Truppen. Die „Deutschland“ schwamm auf hoher See an Danzig vorbei. Die Partie wurde vertagt!“

Hymne über Ostpreußen.

Der rechtsradikale „Goniec Warszawski“ bringt in einer seiner letzten Ausgaben (Nr. 108 vom 21. d. M.) die Veröffentlichung einer sogenannten „Hymne der Masuren und Ermländer“, die in deutscher Übersetzung folgenden Wortlaut hat:

Uns genügen nicht Danzig und seine Gewässer
Uns genügt nicht die Weichselmündung!
Wir müssen das masurische Volk von den Fesseln befreien,
Das seit Jahrhunderten unterdrückt wird.
Wir müssen Ermland befreien und die Preußen der Sage,
Deren Seufzer die Felder erfüllen,
Ist doch die Unfreiheit des großen Polen,
Als das Licht emporstieg, in Freiheit verwandelt.
Nach dir, Polen, streckt die Hand aus
Der Kasse an der Weichselbucht.
Schütze ihn, Polen, mit starkem Arm;
Denn dein slawischer Bruder geht zugrunde.
Genügend hat ihn der Kreuzritterstiefel geknechtet,
Er hat genug von der Unfreiheit der Germanen,
Das geknechtete Volk der Preußen ist erwacht,
Um die Übermacht der Tyrannen zu vernichten.
Wenn der Ritter von Tilsit die Hand ausstreckt,
Nimm sie mit brüderlichem Druck,
In schmückt die Schläfe als große Zier
Wie einstmal der Lorbeer von Grunwald.

Einen Kommentar zu dieser „Hymne“ können und wollen wir uns versagen.

Roman Dmowski über Ostpreußen.

Der nationaldemokratische „Warszawski Dziennik Narodowy“ nimmt einen Bericht des Wilnaer „Słowo“ über die Stimmung in Frankreich, in dem die Rheingrenze, wie sie 1919 gezogen wurde, ebenso als politisch intellektuelle Forderung bezeichnet wird wie die Theorie Dmowskis über Ostpreußen, zum Anlaß, seine Absichten auf Ostpreußen zu unterbreiten. Das Blatt schreibt:

„Der Autor des Berichts im „Słowo“ irrt, wenn er meint, daß das, was Roman Dmowski über Ostpreußen gesagt und geschrieben hat, nur Theorie gewesen sei. Ostpreußen war kein theoretisches Ziel der Politik Dmowskis, es war ein ausdrückliches Fundament in seinem Programm des territorialen Aufbaus Polens. Das nationaldemokratische Hauptorgan weist dann auf die Denkschrift Dmowskis hin, die er im Jahre 1917 den Westmächten eingereicht hat, und in der darauf hinwies, daß Polen, sofern Danzig und Königsberg bei Deutschland blieben, von Norden und Westen für einen Angriff offen sei. Seitdem habe sich nichts geändert, urteilt der „Dziennik Narodowy“ und erinnert an einen anderen Ausspruch Dmowskis in seiner „Politika Polska“ von 1925: „Wer auf das preußische Teilgebiet verzichtet, der verzichtet in Wirk-

Vertraut de Jouvenel erinnert daran, daß außerdem ein kleiner Putz geplant gewesen sei, mit dem Ziel, den Bahnhof in Danzig zu besetzen, er sei jedoch infolge der Krankheit des Gauleiters Forster sowie des Widerstandes eines anderen prominenten nationalsozialistischen Führers, des Chefredakteurs des „Danziger Vorposten“ Zarske, nicht zustande gekommen. Dieser letztere behauptete nämlich, daß ein Putz keinen Zweck habe, sofern er nicht durch den Einmarsch der deutschen Armee unterstützt würde.

Man zögerte. Es vergingen einige Tage, in denen Polen in energischer Weise seine militärischen Vorberetzungen traf. Schließlich sprach am 20. März der Deutsche Botschafter von Molke bei Oberst Bed vor. Was sagte er ihm? Genau ist dies nicht bekannt. In jedem Falle empfing Oberst Bed nach der Besprechung mit ihm die Botschafter Frankreichs und Englands, und seine Fahrt nach London wurde im Laufe des Tages beschlossen.“

Züchter von Altsch.

Unter dieser Überschrift nimmt zu diesem phantastischen Ausfluß des „Candida“ der der Regierung nahestehende Warschauer „Goniec Poranny“ wie folgt Stellung:

„Der bekannte französische Publizist Bertrand de Jouvenel hat in der Wochenschrift „Candida“ einen großen „Tatsachenbericht“ aus Polen veröffentlicht, worin er eine Reihe bisher unbekannter Vorgänge „offenbart“.

Seit einiger Zeit gefällt sich die französische Presse darin, politische Ereignisse in Form krauser Liebesgeschichten zu bringen, als ob sie der Behauptung widersprechen wollten, „das Leben ist kein Liebestraum“.

Selbstverständlich ist ein Roman um so interessanter, je mehr „dramatische Einzelheiten“ und „arzelige Beschreibungen“ darin vorkommen. Und selbstverständlich sind die „Einzelheiten“ wiederum um so besser, je blühender die „Phantasie“ des Verfassers ist.

Bertrand de Jouvenel ist mit einer mehr als blühenden Phantasie begabt. So nimmt es auch gar nicht wunder, daß auch sein „Roman“ über den letzten Abschnitt der deutsch-polnischen Beziehungen besonders sensationell ausgefallen ist.

Wir finden darum in jenem Bericht „Melodien“ über den Verlauf des Gesprächs zwischen Minister Ribbentrop und Botschafter Lipski, darüber, was Deutschland von Polen verlangt hat (Oderberg!), darüber, welche militärischen Anordnungen Polen erlassen hat, darüber, daß die Danziger Polizei die Uniform der „Totenkopfhusaren“ vom Jahre 1914 trägt, über Gespräche des Generalkommissars Chodacki mit den Behörden der Freien Stadt Danzig, über das Gedröhn deutscher Flugzeuge über Danzig und über die geheimen Absichten Hitlers, als er an Bord des Panzerkreuzers „Deutschland“ aus Memel heimkehrte.

Am Schluß seines schönen Romans gibt Bertrand de Jouvenel zu, daß er den Inhalt der Unterredung zwischen ... Minister Bed und Botschafter von Molke — nicht kenne.

Warum nur nicht?

Er hätte doch mit der gleichen Wahrheitstreue wie das Gespräch Ribbentrop-Lipski auch den Meinungsaustausch zwischen Bed und Molke „offenbaren“ können!

In den „Informationen“ des Herrn de Jouvenel ist so viel Wahrheit enthalten wie in den neuerlichen Gerüchten, die von der Auslandspresse über irgendwelche „Noten“ verbreitet werden, die Botschafter Lipski überreicht haben soll, und ähnliches mehr.“

licht auf die Unabhängigkeit Polens. Wenn wir in Zukunft von diesem Lande etwas verlieren sollten, so würde das bedeuten, daß der wiedererstandene Polnische Staat von neuem zu stürzen beginne.“ So habe Dmowski es verstanden, und so verstehe es die bedeutende Mehrheit aller Polen.

Beschlüsse der Polnischen Volkspartei.

Am Ausgang der vergangenen Woche hielt das Oberste Vollzugskomitee der bauerlichen Volkspartei unter dem Vorsitz von Maciej Rataj in Warschau eine Sitzung ab, in der dieser u. a. mitteilte, daß er den Vorsitz der Volkspartei Wincenty Witos übergeben habe. Von Witos sei ihm aber ein Brief mit der Bitte zugegangen, weiterhin die bisherigen Funktionen auszuüben. Daraufhin habe er, Rataj, sich entschlossen, das Amt des Vorsitzenden der Volkspartei noch einige Zeit zu behalten.

Das Komitee äußerte nach einer längeren Beratung seine volle Zufriedenheit mit der Anknüpfung der Beziehungen zwischen Polen und England und der Festigung des polnisch-französischen Bündnisses, um so mehr als diese Politik auf der von der Volkspartei seit Jahren verfolgten Linie läge. Am Schluß der Besprechungen wurde das diesjährige Jahresfest der Volkspartei auf den ersten Pfingstfeiertag, den 28. Mai, festgesetzt.

Gut amerikanisch.

„Hallo — in Europa ist der Krieg ausgebrochen!“

Aus New York läßt sich der „Złoty Wąsek Kurjer Codzienny“ folgendes melden:

Die Studenten des College of North Indiana veranstalteten am Mittwoch eine angeblich aus London übertragene Rundfunksendung, aus der hervorgeht, daß zwischen ein Krieg zwischen England, Frankreich und Deutschland ausgebrochen sei. Diese Ankündigung übte auf die Hörer dieselbe Wirkung aus, wie seinerzeit die Sendung über einen angeblichen Angriff der Marsbewohner auf Amerika. Die Aufregung erreichte ihren Höhepunkt, als der englische Kriegsminister angeblich erklärte, daß auch Amerika binnen wenigen Stunden Deutschland und Italien den Krieg erklären werde. Erst am Schluß der Sendung beruhigte der Anführer die Hörer mit folgenden Worten: Daß, was sie soeben gehört haben, war ein Generalappell, der in wenigen Wochen Wirklichkeit werden kann.

Deutschlands Gartenbauwesen.

Dritte Reichsgartenschau in Stuttgart 1939.

Stuttgart, die Stadt der Auslandsdeutschen, in der herrlichen Landschaft zwischen den Weinbergen des Neckars und prächtigen Wäldern harmonisch mit der Landschaft verbunden, ist für den Sommer dieses Jahres der Schauplatz der dritten Reichsgartenschau. Am Fuße des Killesberges, einem der schönsten Höhenzüge, die Stuttgart umgeben, ist auf alten Steinbrüchen und Geröllhalden in mehrjähriger Arbeit nach den genialen Plänen deutscher Gartengestalter und Architekten eine Leistungsschau der deutschen Gartenbaukunst entstanden, die für sich in Anspruch nehmen kann, schlechthin einmalig zu sein. Das 51 Hektar umfassende Ausstellungsgelände, das Höhenunterschiede von 60 Metern aufweist, mußte von Grund auf umgestaltet werden, um den grünen Gürtel der Stadt bis zu den Vorkästen Feuerbach und Bad Cannstatt hin zu einem dieser herrlichen Stadt würdigen Gelände zu gestalten. Da auf dem Steinschnittboden außer einem schönen Mägenwald kein nennenswerter Pflanzenschatz vorhanden war, wurden große Bäume, z. B. mit 20 Meter hohen und alten Bäumen — Linden, Ahorne, Buchen, Birken und Eichen — neben den immergrünen Zierhölzern, Stauden und Blumen neu gepflanzt.

Der Reichsminister für Ernährung und Landwirtschaft, Reichsbauernführer R. Walter Darré, hielt bei der Eröffnung der Reichsgartenschau Stuttgart am Sonnabend eine Rede, in der er u. a. ausführte:

Nach dem, was mir von meinen Mitarbeitern über den Aufbau dieser Reichsgartenschau berichtet worden ist, glaube ich feststellen zu können, daß die Reichsgartenschau Stuttgart 1939 würdig ist, die erste Reichsgartenschau des neuen Großdeutschland zu sein.

Es mag als Paradoxie erscheinen, daß nun schon die dritte Reichsgartenschau ihre Tore öffnen soll, nachdem vor wenigen Monaten erst die zweite Reichsgartenschau 1938 in Essen geschlossen wurde. Denn Aufbau und Durchführung einer so großen und über fünf Monate laufenden Schau stellen an die Stadt, die die Trägerfunktion übernommen hat, und an den gärtnerischen Berufsstand, der den wesentlichen Werkstoff zu liefern hat, ganz außerordentliche Anforderungen. Abgesehen von den Daueranlagen, die ja auch hier erhalten bleiben, erfordern diese Anforderungen nur dann Berechtigung, wenn man mit einem ausgiebigen Besuch der Ausstellung rechnen darf. Die bei den Vorgängern dieser Reichsgartenschau und bei sonstigen Gartenausstellungen gesammelten Erfahrungen sprechen aber durchaus für diese Annahme.

Allein die Tatsache, daß z. B. im Altreich von 17,5 Millionen Hausgärten über 5 1/2 Millionen einen Garten besitzen, den sie nach den gleichen Grundbesitz haben und pflegen, wie sie auch beim Gärtnern und Landwirt für den Anbau von Gartenprodukten gelten, muß zwangsläufig ein aktives Interesse auch an dem belebenden Teil der Gartenausstellungen auslösen. Es kommt noch hinzu, daß überall im Volk der Wunsch besteht, sich immer wieder in der geordneten Zusammenfassung der Darbietungen derartiger Reichsgartenschauen über die Fortschritte des Gärtnertums und über neue Verwendungsmöglichkeiten des Reichtums an Blumen und Zierpflanzen zu unterrichten und so neue Anregungen für das eigene Heim und den eigenen Garten zu erhalten.

Die letzten hinter uns liegenden Jahre haben gezeigt, daß wir mit Hilfe der vor uns geschaffenen Marktordnung durchaus in der Lage sind, selbst Reformen volkswirtschaftlich möglich zu vermerken und sie wirklich zu einem Segen für das ganze Volk und nicht, wie früher, zu einem Unfug für die Erzeuger werden zu lassen. Ich erinnere nur an die Unterbringung der reichlichen Äpfelharnte im Jahre 1937. Wir hatten damals, über das Gesamtreich gesehen, eine reiche und nicht übermäßige, so doch recht gute Ernte. Württemberg selbst hatte sogar eine Reformerte und zwar nicht an eigentlichem Tafelobst, sondern an Wirtschaftsobst, das für eine längere Einlagerung nicht in Frage kam, sondern verhältnismäßig schnell dem Verkauf zugeführt werden mußte. Dazu kam, daß der Umfang des Anfalls auch nach der qualitätsmäßigen Seite hin durch damals noch vorhandene Mängel der im Aufbau begriffenen Ertragsberichterstattung erst verhältnismäßig spät voll erkannt werden konnte. Ich kann aber mit Befriedigung feststellen, daß es uns gelang, die Anfangsschwierigkeiten zu überwinden und die gesamte Ernte unter Einwirkung einer planmäßigen gelenkten Werbung in kurzer Zeit unterzubringen, obwohl der Apparat der Marktordnung noch nicht so stand, wie es bei einem solchen Erntefolgen eigentlich erforderlich gewesen wäre.

Im Jahre 1938 war die Lage genau umgekehrt. Das Jahr begann mit schweren Frühjahrsfrösten, die fast in allen Anbaugebieten zu einer Fehlernte führten. Selbst die württembergischen Obstbauern, die sonst stets überflüssig an Obst haben, forderten zur eigenen Verwertung Äpfel an. Dazu kam, daß wir auch die Verwertungsindustrie verloren mußten, um sie leistungsfähig zu erhalten und den dringenden Bedarf an Marmelade und Süßholz sicherzustellen.

Wenn ich dieses feststelle, so will ich damit aber nicht sagen, daß wir die Hände nicht in den Schoß legen und uns mit dem Erreichten zufrieden geben müssen. Wir müssen vielmehr gerade aus der knappen Versorgung mit Obst und Gemüse in den letzten Monaten um so mehr lernen, als deutlich zu erkennen ist, daß der

Bedarf an Gemüse und Obst

kändig und nachhaltig steigt. Der Verbrauch an Obst und Süßfrüchten stieg von 38 Kilo je Kopf und Jahr im Jahr 1913 auf 42 Kilo im Jahr 1937. Der Gemüseverbrauch je Kopf erhöhte sich in der gleichen Zeit sogar von 37 auf 51 Kilo im Jahr. Dabei ist es besonders erfreulich festzustellen, daß wir im Durchschnitt der Jahre 1933 bis 1937 bei einigermassen ausreichenden Ernten bereits 86 Prozent des deutschen Obstverbrauches aus eigener Erzeugung decken konnten gegen nur 79 Prozent Selbstversorgung in den Jahren 1929 bis 1933. Bei Gemüse stieg der Anteil der deutschen Erzeugung trotz steigenden Verbrauchs in der gleichen Zeit von 89 auf 93 Prozent.

Obst und Gemüse ist heute nicht mehr eine Zusatz-, die man sich je nach dem Umfang seines Geldbeutels leistet, Obst und Gemüse muß heute in Deutschland in jeder Beziehung als Volksernährungsmittel betrachtet werden. Alle verantwortlichen Männer der Gesundheitsführung und Ernährungspolitik sind sich aber darin einig, daß das deutsche Volk noch mehr Obst und Gemüse anstelle von Fleisch und Fett verbrauchen muß, wenn es gesund und leistungsfähig bzw. in seiner Leistungsfähigkeit gesteigert werden soll.

Angesichts dieser damit für den deutschen Gartenbau gegebenen Aufgaben können wir uns auf die Dauer nicht damit abfinden, daß es in Deutschland Jahre gibt, in denen wie im Jahre 1938 der Obstverbrauch entweder stark eingeschränkt werden muß oder zeitweise womöglich sogar ganz ausfällt. Wir können es auch nicht als einen Dauerzustand hinnehmen, daß alljährlich in Deutschland in einigen Monaten des Jahres Obst und Gemüse deutscher Erzeugung gar nicht mehr oder nur noch in der konstanten Menge zur Verfügung steht. Ich weiß, daß der deutsche Gartenbau so wie vielleicht kein anderer Zweig der pflanzlichen Erzeugung witterungsbedingt ist. Ich bin aber der Überzeugung, daß menschliche Willkür, wenn auch nicht von heute auf morgen, so doch im Laufe der Jahre die Möglichkeit finden wird, die bisher bestehenden Mängel in der Obst- und Gemüseversorgung des deutschen Volkes im wesentlichen zu überwinden.

Es ist notwendig, daß wir beim Gartenbau nicht nur nach hohen Erträgen streben, so wichtig und so vordringlich diese Aufgaben auch sind. Wir müssen gleichzeitig auch danach trachten,

die hohen Erträge möglichst sicher zu gestalten.

Wir werden also beispielsweise im Obstbau immer auch darauf achten müssen, daß unsere Sorten nicht nur ertragreich, sondern gleichzeitig auch möglichst widerstandsfähig gegen Frost und Schädlinge sind. Soweit diese Widerstandsfähigkeit gegen Frost durch Züchtung nicht erreicht werden kann, erscheint es mir notwendig, zu einer größeren Risikoverteilung im Obstbau zu kommen. Zu dieser Forderung veranlaßt mich vor allem die mehrfach gemachte Beobachtung, daß diejenigen Gebiete des Reichs, die wie z. B. die norddeutschen Küstengebiete, von Natur aus einen späteren Frühjahrsbeginn haben, verhältnismäßig beständige Ernten hatten, während die eigentlichen Obstbaugelände West- und Südwestdeutschlands fast reiflos ausfielen. Der Grund für diese Erscheinung war einfach darin zu finden, daß die Bäume in solchen Gebieten verhältnismäßig spät, also nach der Zeit der üblichen Frühjahrsfröste, zur Blüte kommen. Neben diesen Maßnahmen zur Sicherung gleichmäßiger Ernten brauchen wir aber noch weitere Maßnahmen zur Förderung der Lagerung von frischem Obst und Gemüse, die neben

der Ver- und Verarbeitung zu Konserven und Präserven ausgebaut werden muß. Ich denke hierbei ebenso sehr an die Einrichtung von Lagerräumen beim Erzeuger wie auch an die Einführung von Obst und Gemüse.

Das Einlagern und Einkühlen frischer Früchte legt nun aber entsprechend pfleglich behandelte Rohware voraus. Das bedeutet, daß vom Obst- und Gemüsebau noch zusätzliche Arbeit gefordert wird. Damit berühre ich auch hier ein überaus ernstes Gebiet, denn auch im Obst- und Gemüsebau wie überhaupt im Gartenbau, der ein Höchstmaß von Handarbeit fordert, beginnt sich jetzt ebenfalls die Landflucht nachteilig auszuwirken.

Mit ernster Sorge stelle ich, wenn auch nicht beim gärtnerischen Gemüsebau, so doch beim landwirtschaftlichen Massengemüsebau einen Rückgang der Gemüseanbauläche fest, weil die vorhandenen Arbeitskräfte einfach nicht mehr ausreichen, um die hier anfallende Handarbeit zu bewältigen. Auch beim Obstbau ist es kaum noch möglich, die Arbeitskräfte aufzubringen, die die notwendige bessere Pflege der Bäume und Früchte verlangt.

Auf die Gefahren, die hier herandrängen, muß ich hinweisen. Ich richte daher von dieser Stelle aus den Appell an unsere künftige Jugend, sich auch dem Gartenbau mehr zur Verfügung zu stellen. Ich kann das um so mehr tun, als der Gartenbau auch dem Züchtigen, der auch mit dem Herzen Gärtner wird, durchaus die Möglichkeit bietet, sich später als Gärtnermeister selbstständig zu machen.

So kommt es also darauf an, nach allen Richtungen die Anregungen auszuüben, die diese Reichsgartenschau sowohl dem Erwerbsgartenbauer als auch dem Gartenfreund und Verbraucher bietet.

Rekordziffern im deutschen Nahrungsmittelverbrauch.

Die jetzt bekanntwerdenden ersten Ziffern über den Verbrauch von Nahrungsmitteln im Jahre 1938 weisen auf den ganzen Einteilung nach Rekord-Verbrauchszahlen auf. So betrug der Verbrauch pro Kopf der Bevölkerung des Altreichs an Fleisch 1938 57,7 (1932 48,9) Kilogramm, an Butter 8,8 (7,5) Kilogramm, an Trüffeln 112 (105) Kilogramm, an Zucker 24,3 (20,2) Kilogramm, an Weizenmehl 55 (44,6) Kilogramm, an Getreide 12,2 (8,5) Kilogramm und an Bier 69 (51,4) Kilogramm. Damit ist auch der Verbrauch des Jahres 1937 wie auch der Vorkriegszeit überwunden worden. Eine gleiche aufsteigende Tendenz weisen auch die mangelnde genauer Ziffern nicht aufgeführten Nahrungs- und Genussmittel auf. Angesichts dieses in anhaltendem Wachstum befindlichen Verbrauches ist es keineswegs verwunderlich, wenn in der Versorgungslage des außerordentlich raumbegrenzten Deutschland gelegentlich einmal Äußerungen auftreten. Werden diese von der deutschfeindlichen Propaganda im Ausland weidlich ausgeschlachtet, so nimmt man sie in Deutschland lieber in Kauf als in jeder Hinsicht zermürbende und nun reiflos verschwundene Arbeitslosigkeit.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Volks“ für den 24. April auf 5,9244 z. festgelegt.

Der Zinssatz der Bank Volks beträgt 4 1/2%, der Lombardsatz 5 1/2%.

Berlin, 22. April. Amtliche Devisenkurse. New York 2.491—2.495, London 11.655—11.685, Holland 132.24—132.50, Norwegen 58.57—58.69, Schweden 60.03—60.15, Belgien 41.86—41.94, Italien 13.09—13.11, Frankreich 6.593—6.607, Schweiz 55.88—56.00, Danzig 47.00—47.10, Warschau —.

Die Bank Volks zahlt heute für: 1 amerikanischen Dollar 5.30 z., 100 kanadischen 5.26 z., 1 Pf. Sterling 24.80 z., 100 Schweizer Franc 118.50 z., 100 französische Franc 14.04 z., 100 deutsche Reichsmark in Banknoten 68.00 z., in Silber und Nickel 77.00 z., in Gold fest —, z. 100 Danziger Gulden 99.75 z., holländischer Gulden 281.25 z., belgischer Belga 89.20 z., italienische Lire 16.30 z.

Effekten-Börse.

Warthauer Effekten-Börse vom 22. April. Zeitveranschlagte Wertpapiere: 3proz. Prämien-Anleihe I. Em. 83.00, 3proz. Prämien-Anleihe II. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe III. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe IV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe V. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe VI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe VII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe VIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe IX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe X. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XL. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe XLIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe L. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXV. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXVIII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIX. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXI. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXII. Em. 81.00, 3proz. Prämien-Anleihe LXXXXXXXIII. Em